



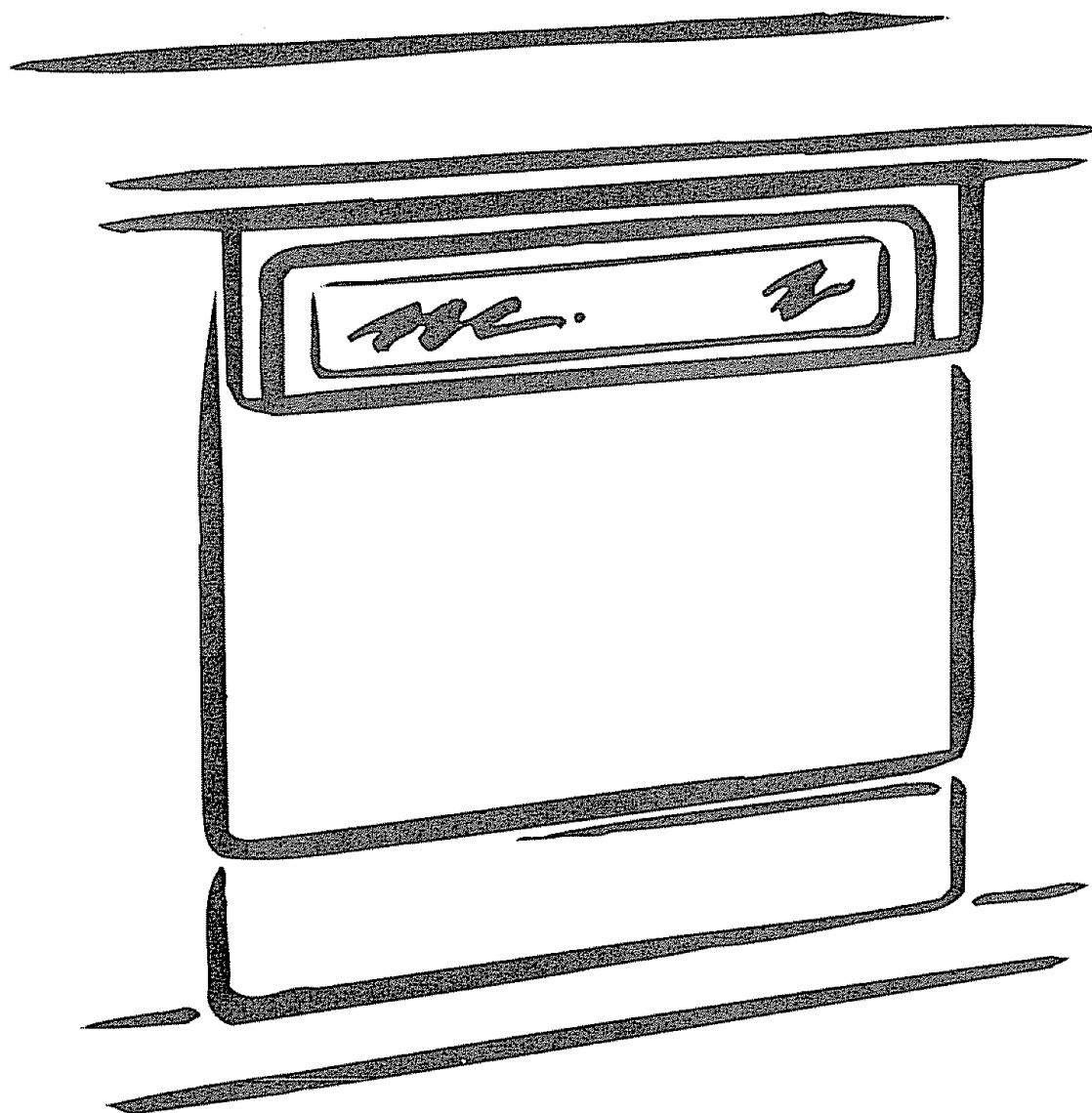
# Automatic Dishwasher

## Use & Care Guide

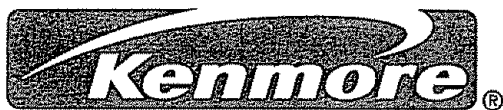
# Lavadora de Platos Automática

## Guía para el Uso y Cuidado

Models, Modelos 363.14672, 14673, 14674, 14679



ENGLISH ESPAÑOL



# AUTOMATIC DISHWASHER

## FULL ONE YEAR WARRANTY ON ALL PARTS

If, within one year from the date of installation, any part fails to function properly due to a defect in material or workmanship, Sears will repair or replace it, at our option, free of charge.

## Full Ten-Year Warranty Against Leaks in the Tub and Inner Door Panel

For ten years from the first day of use in your home, if a leak should occur as a result of failure of the tub or inner door panel due to cracking, chipping, or peeling, Sears will replace, free of charge, the tub or inner door panel.

If this product is subjected to other than private family use, the above warranty is effective for only 90 days.

## WARRANTY SERVICE IS AVAILABLE BY CONTACTING THE NEAREST SEARS SERVICE CENTER IN THE UNITED STATES.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Sears Roebuck and Co. Dept. 817 WA Hoffman Estates, IL 60179

### To Further Add To The Value Of Your Dishwasher, Buy a Sears Maintenance Agreement.

Years of Ownership Coverage	1st Year	2nd Year	3rd Year
1. Replacement of Defective Parts	<i>W</i>	<i>MA</i>	<i>MA</i>
2. Annual Preventive Maintenance Check at your request	<i>MA</i>	<i>MA</i>	<i>MA</i>

W - Warranty MA - Maintenance Agreement

Kenmore Appliances are designed, manufactured and tested for years of dependable operation. Yet, any appliance may require service from time to time. The Sears Maintenance Agreement offers you an outstanding service program for your product.

The table above shows the additional benefits a Sears Maintenance Agreement offers compared to a Sears Warranty.

Contact your Sears Sales Associate or local Sears Service Center to purchase a Sears Maintenance Agreement.



## TABLE OF CONTENTS

<b>Safety Instructions</b>		<b>Troubleshooting Tips</b>	
Important Safety Instructions . . . . .	4	Problems and Solutions . . . . .	16–19
Grounding Instructions . . . . .	4	<b>Consumer Services</b>	
<b>Care and Maintenance</b>		Model/Serial Number Location . . . . .	3
What Your Dishwasher Needs . . . . .	6	Color Panels . . . . .	15
Special Tips on Dishwasher Use . . . . .	7	Warranty . . . . .	2
User Maintenance Instructions . . . . .	14	Consumer Services . . . . .	40
<b>Operation</b>		Repair Services . . . . .	40
Parts of Your Dishwasher . . . . .	5	<b>En Español</b>	
Operating Instructions . . . . .	8–10	Instrucciones en español . . . . .	21
Detergent Dispenser . . . . .	11		
Rinse Agent Dispenser . . . . .	11		
Proper Loading . . . . .	12, 13		

## PRODUCT RECORD

For your convenience and future reference, please write down your model and serial numbers in the space provided. The model number and serial number of your automatic dishwasher can be found on the serial plate fastened to the tub wall just inside the dishwasher door.

**MODEL NUMBER:**

\_\_\_\_\_

**SERIAL NUMBER:**

\_\_\_\_\_

## **⚠ WARNING:**

Read all instructions before using your dishwasher.

- **Only** use detergents and rinse agents recommended for use in a dishwasher.
- Store detergents and rinse agents in a cool dry place **out of children's reach**.
- **Do not** tamper with controls.
- **Do not** operate dishwasher unless all enclosure panels are properly in place.
- **Always** disconnect electrical power to dishwasher before attempting to service it. We recommend having a qualified technician service your appliance.
- **Remember**, use dishwasher for its intended purpose only.
- **Do not** wash plastic items unless marked "Dishwasher-Safe" or equivalent. If unmarked, check manufacturer's recommendations.
- This dishwasher must be properly installed in accordance with the Installation Instructions before it is used.

## **Grounding Instructions**

- Connect to a properly rated, protected and sized power-supply circuit to avoid electrical overload.
- This appliance must be connected to a grounded metal, permanent wiring system; or an equipment-grounding conductor must be run with the circuit conductors and connected to the equipment-grounding terminal or lead of the appliance.

## **⚠ WARNING:**

The improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service representative if you are in doubt whether the appliance is properly grounded.

- **To avoid risk of electrical shock**, the dishwasher must be electrically grounded before it is operated.

- If you did not receive Installation Instructions with your dishwasher, you can get a copy by contacting your Sears Service Center.
- **Do not** touch heating element during or immediately after use. Allow time to cool.
- Load sharp or pointed tableware with handles up (points down) to avoid injury when reaching into dishwasher.
- Load sharp items and knives so they aren't likely to damage door seal.
- **Do not** sit or stand on or abuse dishwasher door or dishracks.
- **Do not** allow children to play in or on dishwasher.
- When discarding old dishwasher, **be sure** to remove door to prevent accidental entrapment.
- **Do not** install the dishwasher on carpeted floor.

## **⚠ WARNING:**

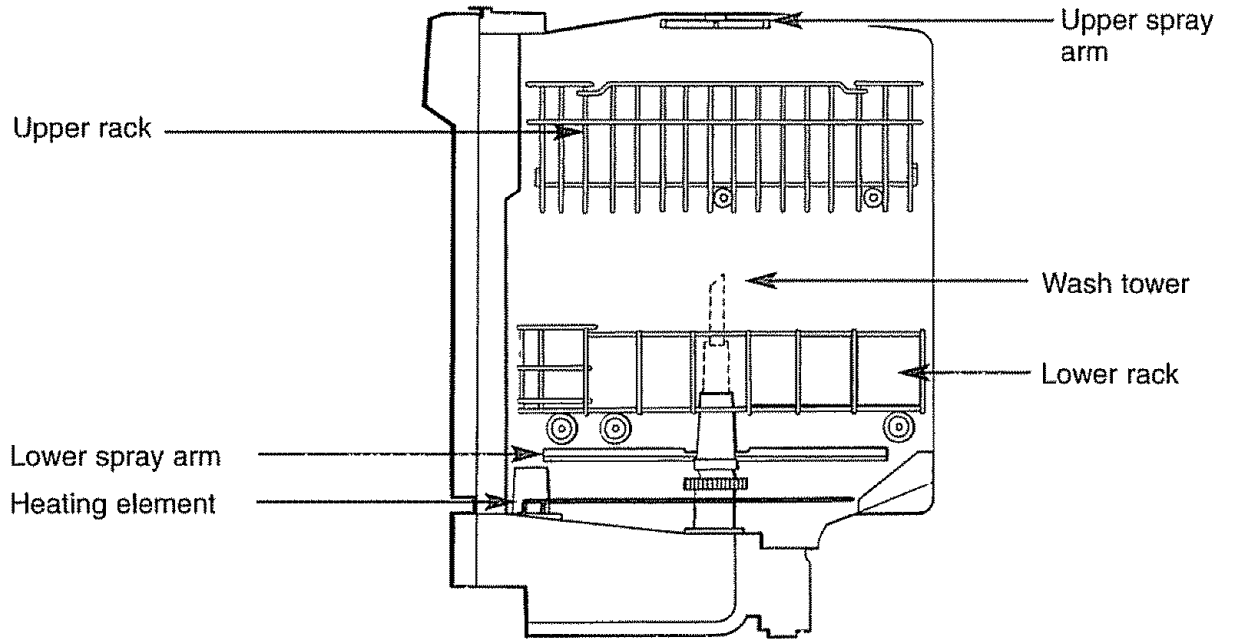
Under certain conditions, hydrogen gas may build up in a hot water system that has not been used for two weeks or more. **HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE.** To prevent injury or damage, before using dishwasher, turn on all hot water faucets and allow water to run for several minutes. This will allow gases to escape. As the gas is flammable, **do not** smoke or use an open flame or appliance near faucets while they are open.

**NOTE:** Do not store or use combustible materials, gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.

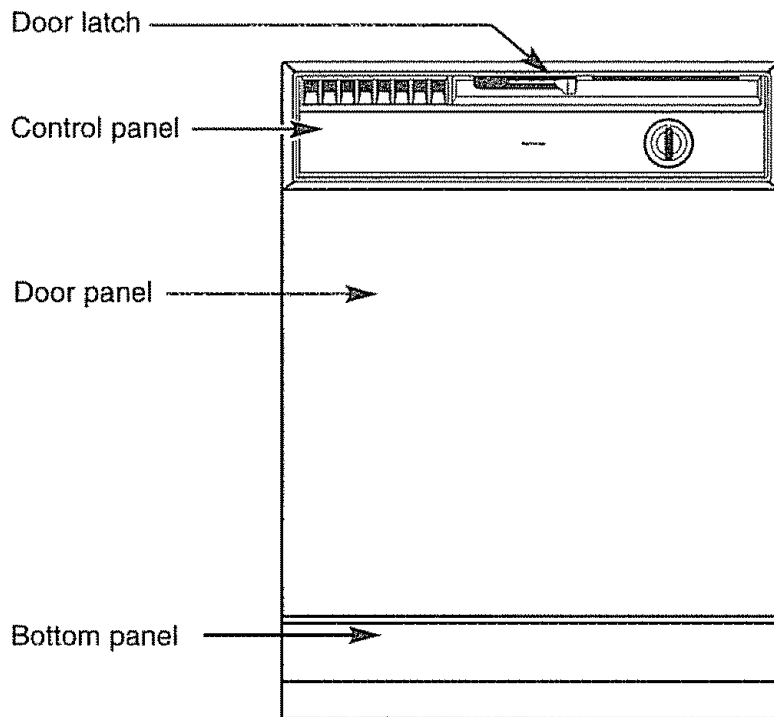
## **SAVE THESE INSTRUCTIONS**

# IMPORTANT PARTS OF YOUR DISHWASHER

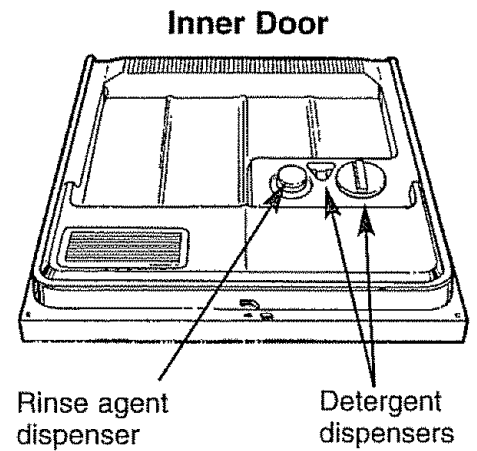
NOTE: Appearance will vary according to the model number



Right Side View



Front View



Inner Door

# WHAT YOUR DISHWASHER NEEDS TO DO ITS JOB

## Hot Water

To get dishes clean and dry you need hot water. To help you get water of the proper temperature, your dishwasher automatically heats the water in the wash cycle. Higher water temperature is needed to dissolve grease and activate powder detergents. For good washing and drying, the entering water must be at least 120°F. To prevent dish damage, inlet water should not exceed 150°F.

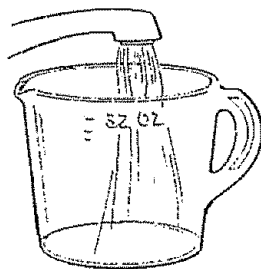
Check your water temperature with a candy or meat thermometer.

Turn on the hot water faucet nearest the dishwasher. Put the thermometer in a glass and let the water run continuously into the glass until the temperature stops rising.

Do not operate the dishwasher during or right after other heavy use of hot water, such as for laundry or bathing.

## Water Pressure

Water supply pressure must be between 15 and 120 pounds per square inch. To determine if you have enough pressure, put a 1 quart container under a fully opened hot water faucet nearest the dishwasher. If the container fills in less than 9 seconds, water pressure is within an acceptable range. Be sure all other faucets are turned off during this test.



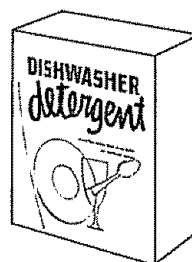
## Water Conditions

In areas where water is very hard (12 grains or more), it may be necessary to install a water softener to assure proper performance from your dishwasher. If you do not know the hardness of your water supply, contact your local water department or bring a sample into your Sears store for testing.



## Detergents

Only use detergents labeled for use in automatic dishwashers. NEVER use laundry detergents, liquid soaps or other household cleaners in your dishwasher. Some detergents will be more effective with your water conditions than others. Store detergent in a cool, dry place.



## Rinse Agents

Rinse agents make water flow off dishes quicker than usual. This lessens water spotting and makes drying faster, too.

Rinse agents come in either liquid or solid form. Your dishwasher's dispenser uses the liquid form.



## SPECIAL TIPS ON DISHWASHER USE

Most utensils and dishware can be safely washed in your dishwasher. However, some materials may require special handling.

**Aluminum:** Some darkening may take place. Colored aluminum may fade. Do not place aluminum items directly in front of detergent dispensers where contact with undissolved detergent could cause pitting, spotting or discoloration.

**Cast Iron:** Cast iron utensils should be handwashed.

**China:** Antique, hand-painted china and those with gold or platinum rings should be handwashed.

**Crystal:** Load carefully in **upper rack only**. To prevent chipping, items should not touch. Handwash delicate items. Select AIR DRY option to air-dry crystal items.

**Flatware:** Sterling, silverplate and stainless steel are normally dishwasher safe. Flatware with dark decorative shading and/or non-metallic handles should be handwashed.

**Pewter:** Pewter or pewter-like materials should be handwashed.

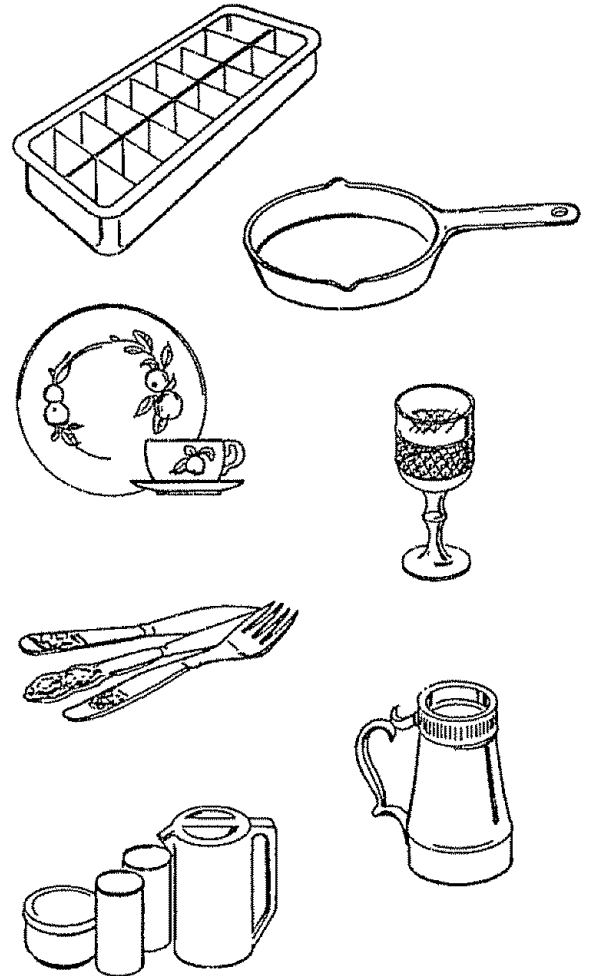
**Plastic:** Plastic items should be placed in **upper rack only**. Wash only those items marked "Dishwasher Safe."

**Wood:** Wood items should be handwashed.

**Glass:** Milk glass should be handwashed.

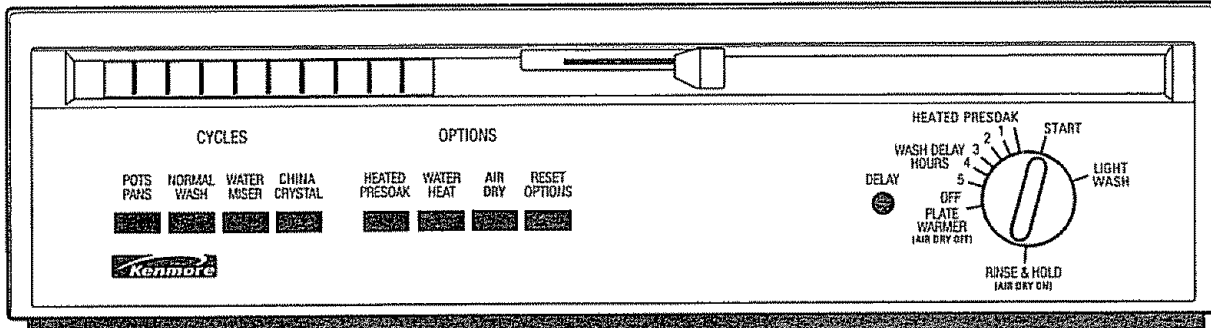
**Non-Stick Coatings:** After washing, wipe the non-stick coating area with vegetable oil to keep it from losing its non-stick quality.

**Non-Dishware Items: DO NOT** wash items such as electronic air cleaner filters, furnace filters and paint brushes in your dishwasher. Damage to dishwasher and discoloration or staining of dishwasher may result.



# OPERATING INSTRUCTIONS

**NOTE:** Appearance may vary



## Starting Your Dishwasher

- Load the dishwasher (see pages 11 and 12).
- Add detergent (see page 10).
- Close the door **but do not latch it**.
- If dishwasher drains into a food waste disposer, operate disposer until it is empty.
- Turn on hot water faucet nearest dishwasher and let it run until the water is hot.
- Push selector buttons for desired cycles and options.
- For all cycles but LIGHT WASH, RINSE & HOLD, PLATE WARMER and HEATED PRESOAK slowly turn the Dial to start. Then latch the door to start the dishwasher.
- If you plan to use the RINSE & HOLD cycle, push the NORMAL WASH button and turn the Dial to the desired cycle. Then latch the door to start the dishwasher.
- If you plan to use the HEATED PRESOAK option, push the HEATED PRESOAK pad and turn the dial to Heated Presoak. Then latch the door to start the dishwasher.

- If you plan to use the PLATE WARMER option (which is for warming clean dishes and plates for the serving of hot foods), follow these steps:

1. Load clean dishware to be warmed.
2. Make sure AIR DRY is not selected.
3. Be sure the door is unlatched.
4. Slowly turn the Dial to PLATE WARMER.
5. Latch door to start the cycle.

## When NOT using WASH DELAY

- Slowly turn the Dial to START for the NORMAL WASH cycle. Then latch the door to start the dishwasher.

## When using WASH DELAY (for all cycles)

- Slowly turn the Dial to desired delay time (up to 5 hours). Then latch the door to start the timer.
- The DELAY light will come on and stay on until the dishwasher starts automatically at the end of the selected delay time.

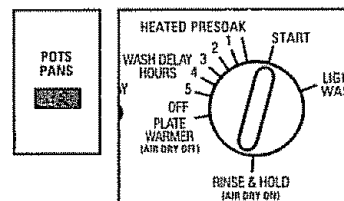
## Select the Cycle

### POTS PANS

For heavily soiled dishes and pots and pans.

**Cycle Time:** Approx. 95 minutes\*

**Water Usage:** Approx. 9.3 gallons



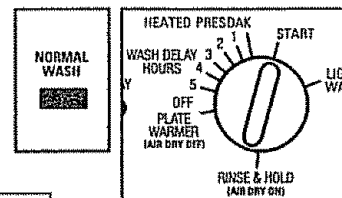
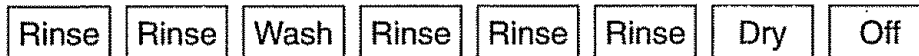
# OPERATING INSTRUCTIONS (continued)

## NORMAL WASH

For normally soiled dishes.

**Cycle Time:** Approx. 95 minutes\*

**Water Usage:** Approx. 8.0 gallons

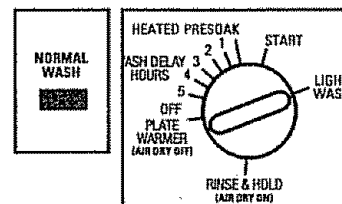
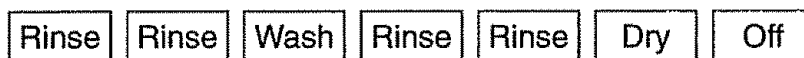


## LIGHT WASH

For prerinsed or lightly soiled dishes and dishes that have been stored.

**Cycle Time:** Approx. 95 minutes\*

**Water Usage:** Approx. 6.7 gallons

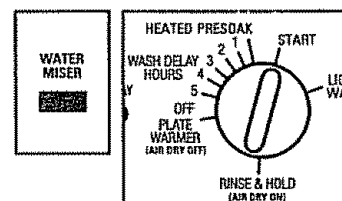
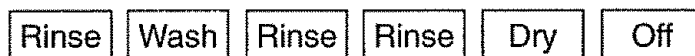


## WATER MISER

For tableware that is lightly soiled with fresh soils and is prerinsed.

**Cycle Time:** Approx. 95 minutes\*

**Water Usage:** Approx. 5.4 gallons

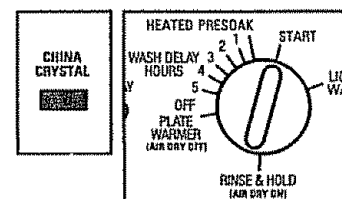


## CHINA CRYSTAL

For lightly soiled china and crystal.

**Cycle Time:** Approx. 68 minutes

**Water Usage:** Approx. 7.3 gallons

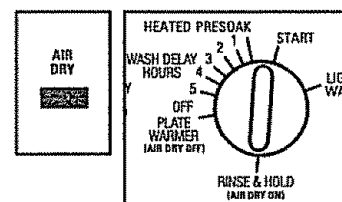


## RINSE & HOLD

For rinsing dishes that will be washed later. **DO NOT** use detergent. Select AIR DRY option.

**Cycle Time:** Approx. 9 minutes

**Water Usage:** Approx. 2.6 gallons

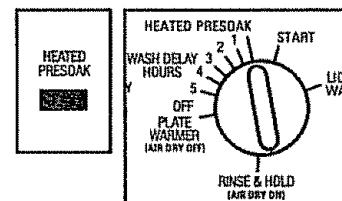
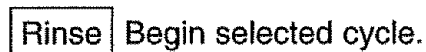


## HEATED PRESOAK

For low inlet water temperature. This cycle adds heated rising time prior to the chosen cycle. It can be used with NORMAL, POTS PANS or WATER MISER.

**Cycle Time:** adds approx. 30 minutes to chosen cycle

**Water Usage:** adds approx. 1.5 gallons to chosen cycle



## Select Options

### HEATED PRESOAK Option

This cycle improves wash performance for low inlet water temperature. This cycle adds heated rinsing time prior to the chosen cycle.

### WATER HEAT Option

Provides extra heat for best performance. It is used best with heavily-soiled dishes.

### AIR DRY Option

Turns heater off for entire drying period. To shorten drying time, open dishwasher door slightly.

### RESET Option

Cancels selected WATER HEAT, AIR DRY and HEATED PRESOAK options. Main wash time will not be extended, and dishes will dry in heated air.

## Normal Sights and Sounds

- You'll see water vapor coming through the vents by the door latch during drying and when water is being pumped out.
- You'll hear occasional sounds while your dishwasher is running:
  - Hard food disposer shredding action.
  - Drain valve opening to pump water out.
  - Timer control as cycle progresses.
  - Detergent cup opening.
  - Pump motor starting.
  - The motor stops during drying.

## Energy and Water Saving Tips

- Wash full loads.
- Use your dishwasher during off-peak hours.
- Use the LIGHT WASH cycle whenever possible.
- Select AIR DRY option when you don't need dry dishes in a hurry.
- Don't prerinse normally soiled dishes.
- Load correctly to ensure good washing action.

## How to Add a Dish During a Cycle

- Add dishes any time during RINSE & HOLD cycle.
- With other wash cycles, you can add dishes at any time BEFORE the detergent cup has opened.

### Here's how to add a forgotten dish:

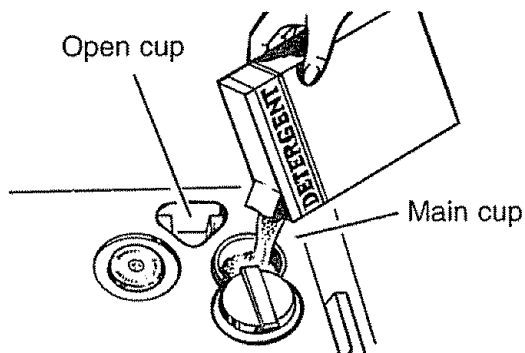
1. Push door latch to the left. Washing will stop.
2. Wait a few seconds until the water calms. Then open the door.
3. Add dishes you've forgotten.

## Preparing Dishes for Washing

- Prerinsing of normal food soil is not necessary.
- Scrape off bones, seeds, skins, toothpicks and other hard soils.
- Remove hard shelled vegetables, meat trimmings, leafy vegetables, and excessive amounts of oil or grease.
- Remove foods with high acid content—they can discolor stainless steel.
- Remove large quantities of any food.
- When using the POTS PANS cycle, less preparation is required. This cycle can wash heavily-soiled dishes and remove dried-on and baked-on soils from pots, pans and casseroles. However, items with burned-on soils may not come clean.

## DETERGENT DISPENSER

You'll find two detergent dispensers on the inside door of your dishwasher.

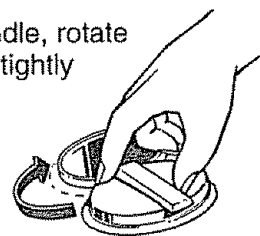


Do not add detergent until you are ready to start the cycle. Use fresh detergent.

The dispenser will automatically release detergent at the correct times during the cycle.

Always close the main cup tightly. When it is firmly latched you will hear a clicking sound. **It is not necessary to overtighten.**

Grasp handle, rotate and close tightly



Close the main cup.

**NOTE:** To open the detergent dispenser after it has been closed, unlatch the door and rotate the Dial a full turn to the **OFF** position. When the closed cup contains soap it is best that the door be in a partially open position before rotating the Dial. This will help reduce the amount of detergent and rinse aid agent spillage into the tub.

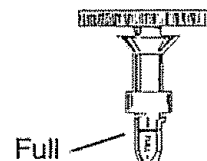
### Detergent Usage Guide (powder or liquid)

Cycles	Soft Water (0 to 3 grains)	Moderately Hard Water (4 to 8 grains)	Hard Water (9 to 12 grains)	Very Hard Water (over 12 grains)
Light Wash	Main Cup 1 tablespoon	Main Cup Half Full	Main Cup Completely Full	Water Softener Recommended
Pots Pans Normal Wash	Each Cup 1 tablespoon	Each Cup Half Full	Each Cup Completely Full	Water Softener Recommended
Rinse & Hold	No Detergent	No Detergent	No Detergent	Water Softener Recommended

## RINSE AGENT DISPENSER

### To fill the dispenser

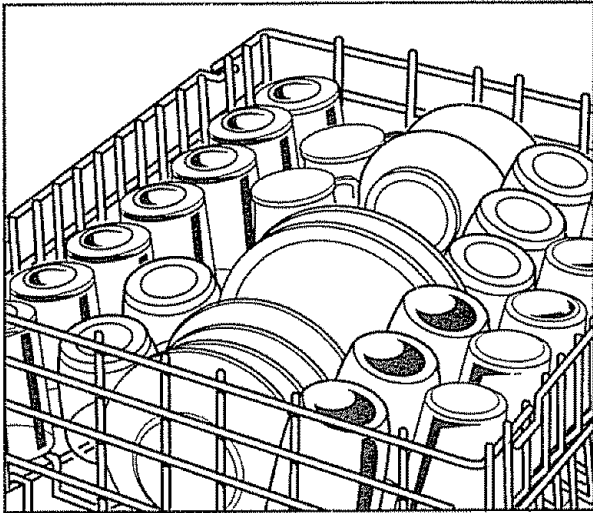
Unscrew the cap. Note the **FULL** line on the tip of the cap. Add the liquid rinse agent until it just reaches the top of the **FULL** line. Replace the cap. The dispenser automatically releases the rinse agent into the final rinse water.



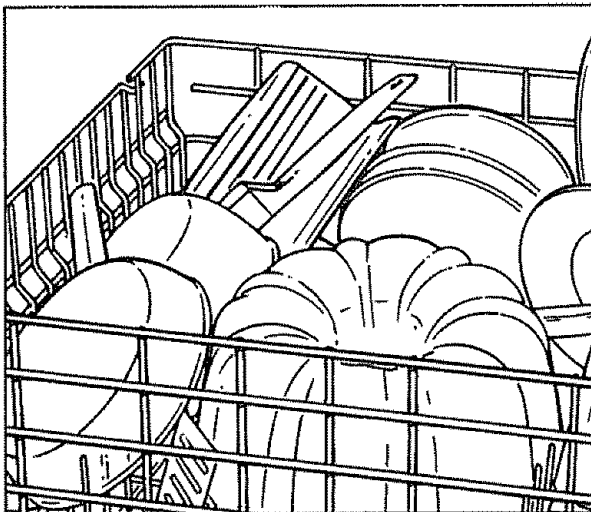
Fill as needed, but do not overfill.

### Upper Rack (appearance will vary)

The upper rack is best for glasses, cups and saucers. Cups and glasses fit best along the sides. This is also the place for dishwasher-safe plastics. Make sure small plastic items are lodged in tightly so they can't fall onto the heating unit. Arrange stemware so that it cannot move easily. Don't let the glasses touch each other. Check to make sure tall items will not block the rotation of the upper wash arm.



The upper rack is handy for all kinds of odd shapes. Saucepans, mixing bowls and other items should be placed face down. When loading dishwasher-safe plastics make sure each plastic item is secured over two fingers. This will insure good washing results.

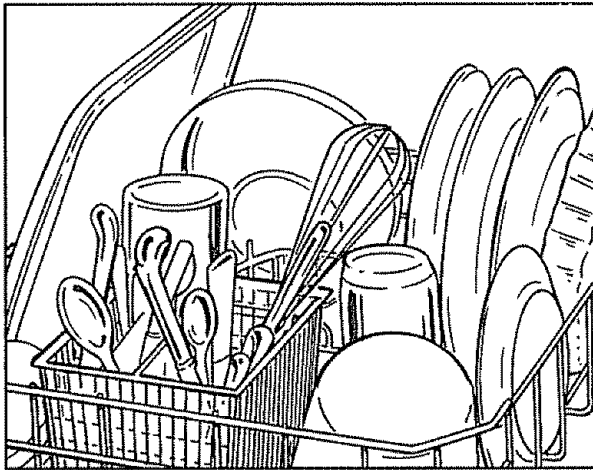


## PROPER LOADING

### Lower Rack (appearance will vary)

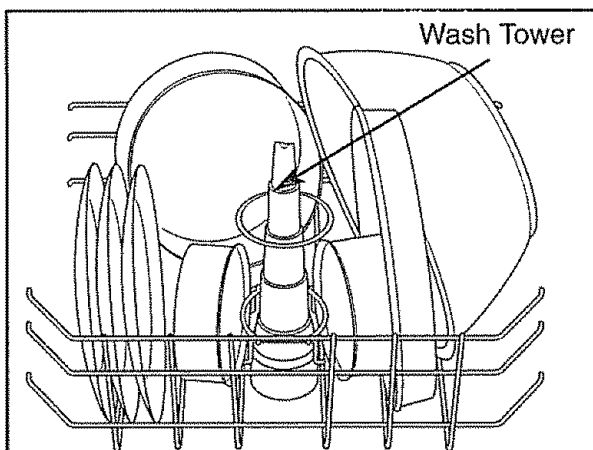
**NOTE:** Do not load large platters or trays in front right corner of lower rack. They may prevent detergent from circulating in the wash cycle.

The lower rack is best used for plates, saucers, and cookware. Large items such as broiler pans and racks should go in the lower rack along the edge. Load platters, pots and bowls along the sides, in corners, or in the back. For best washing results, all items should be positioned with the soiled side of the dish facing the center of the rack.



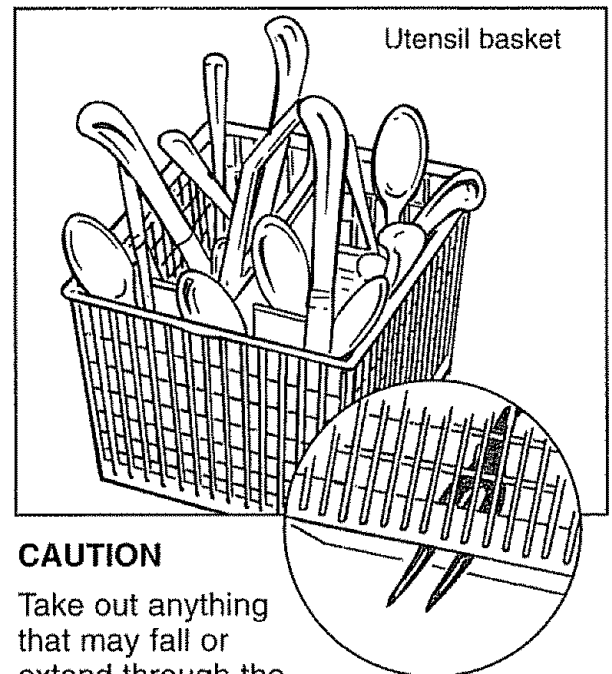
### Keep center area clear in the lower rack.

The Wash Tower rises through the center of the lower rack during the wash and rinse portions of the cycle. Don't block it or load tall things next to it. Also, be careful not to let a portion of an item such as a pot or dish handle extend through the bottom rack. This could block the wash arm and cause poor washing results.



Put flatware in the removable basket with fork and knife handles up to protect your hands. Place spoons in the basket with handles down. Mix knives, forks and spoons so they don't nest together. Distribute evenly.

Small plastic items, such as measuring spoons and lids from small containers, are not recommended for automatic dishwashing. If placed in dishwasher, they should go in bottom of utensil basket with silverware on top.



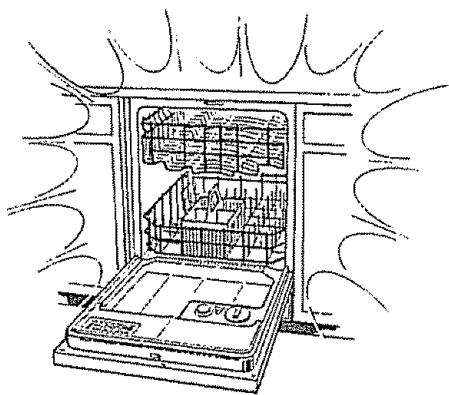
### CAUTION

Take out anything that may fall or extend through the bottom of the utensil basket.

# USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

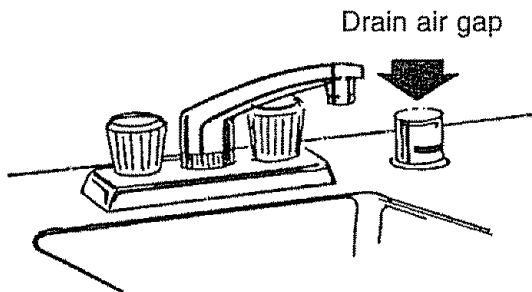
## Care of Surfaces

- Clean control panel with lightly dampened cloth. Dry thoroughly.  
**DO NOT** use abrasives or sharp objects—they could damage the control panel.
- Clean outside cabinet finish with a good appliance polish wax. **DO NOT** use scouring pads, harsh or gritty cleaners.
- Interior is self-cleaning with normal use. If it should ever need cleaning, use a mild cleansing powder. If hard water causes lime build-up, clean as follows:
  - Pour 2 cups white vinegar into empty dishwasher. **DO NOT** use detergent.
  - Operate machine on NORMAL WASH cycle.



## Care of Air Gap

If an air gap was installed for your built-in dishwasher, check to make sure it is clean. Air gaps are usually mounted on the countertop and can be inspected by removing the cover. The air gap is not part of your dishwasher and is not covered by Sears warranty.

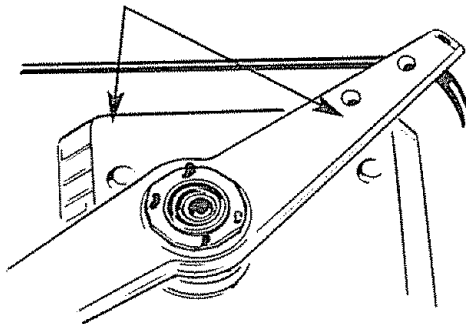


## Protection against Freezing

If dishwasher is left in an unheated place during the winter:

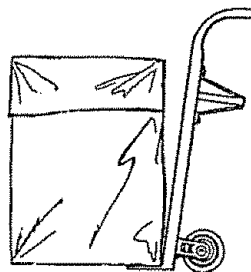
- Shut off water and electrical power.
- Remove access panel.
- Disconnect water lines from valve. Drain into a flat pan.
- Drain collection chamber at rear of unit below filter by disconnecting hose to pump.
- Remove plastic pump cover in tub bottom and use sponge to soak up any remaining water.
- Reconnect water lines to valve and hoses to pump.

Pump cover screws



## Preparation for Moving

- Disconnect electrical power.
- Turn off water supply, disconnect water and drain lines.
- Tape racks in place; close door securely and tape it shut.
- Wrap with blankets and, if using a hand truck, lift dishwasher from side in upright position only.



### Optional accessories

You can change the door and lower access panel appearance of your dishwasher by ordering one of these optional accessories:

- Color Panels
- 1/4" Wood Panel Trim Kit

These accessories are available from:

Dri-View Manufacturing  
4706 Allmond Avenue  
Louisville, KY 40209

Specify accessory number when ordering.

### Descriptions of Optional Accessories

**Color Panels**— Replacement door and lower access panels are available in the following colors:

GPF400A (Almond)

GPF400B (Black)

GPF400C (Bisque)

GPF400W (White)

**Wood Panel Trim Kit**—This accessory contains trim and instructions for you to supply and install a 1/4" thick decorative wood door and lower access panel:

22-16071 (White)

22-16074 (Bisque)

22-16075 (Black)

22-16078 (Almond)

**NOTE:** The **22-16072 dishwasher door spring kit** must also be ordered and installed when the door panel weighs four lbs. or more.

## COMMON DISHWASHING PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEM	CAUSED BY	SOLUTION
Dishwasher will not start	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Dishwasher not receiving electricity</li> <li>•Dial not in correct position for cycle selected</li> <li>•Turning the Dial too far</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Check house fuse or circuit breaker.</li> <li>•Make sure Dial is turned far enough and cycle button is fully pushed in.</li> <li>•Turn Dial to START. Be careful you do not turn the Dial any farther than necessary. There is a delay between start-up and water fill so you will not hear any wash action right away.</li> </ul>
Dishwasher will not fill with water	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Turning the Dial too far</li> <li>•No water supply</li> <li>•Water inlet valve clogged</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>•See the solution above.</li> <li>•Make sure water supply valve under sink is turned on.</li> <li>•Water valve supply line may be clogged with sediment. Clean out.</li> </ul>
Unusual noise	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Improper loading</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Utensils may not be secure on rack pins, or something small may have dropped from the rack. Water is causing utensils to rattle. Make sure everything is securely placed in dishwasher.</li> </ul>
Dishwasher leaks	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Dishwasher not level</li> <li>•Too much sudsing</li> <li>•Spilled rinse agent</li> <li>•Dishwasher door interferes with surrounding cabinets</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>•Level dishwasher as described in Installation Instructions. Don't place dishwasher on carpet.</li> <li>•Improper detergent. <b>Use automatic dishwasher detergent only or try a different brand or less detergent.</b></li> <li>•If hand dishwashing detergent is used by mistake, pour one measuring cup of vegetable oil in bottom of tub and run dishwasher through a complete NORMAL WASH cycle with recommended amount of automatic dishwashing detergent.</li> <li>•<b>To remove suds from tub:</b> Open dishwasher. Let suds evaporate. Add 1 gallon of cold water to tub. Close and latch dishwasher. Pump out water by slowly turning Dial until a drain period is reached. Repeat if necessary.</li> <li>•Spilled rinse agent can cause foam during washing. This can lead to overflowing. Wipe up accidental spill of rinse agent with a damp cloth.</li> <li>•Make sure door does not touch cabinets when opening or closing. Use levelling legs to level dishwasher.</li> </ul>

## COMMON DISHWASHING PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEM	CAUSED BY	SOLUTION
Dishes not dry	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Water is not hot</li> <li>• AIR DRY option selected</li> <li>• Improper loading</li> <li>• Rinse agent dispenser empty</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Raise water heater thermostat to 140°F if necessary.</li> <li>• Do not select AIR DRY option. Allow dishes to dry in heated air.</li> <li>• Load dishes so items drain properly. Avoid overloading.</li> <li>• Fill rinse agent dispenser if empty.</li> </ul>
Spotting and filming	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hard water</li> <li>• Water is not hot</li> <li>• AIR DRY option selected</li> <li>• Not enough or poor quality detergent</li> <li>• Old detergent</li> <li>• No rinse agent</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fill detergent cups to capacity. Use dishwasher detergent with highest available phosphorous content. May be necessary to install a water softener.</li> <li>• Raise water heater thermostat to 140°F.</li> <li>• Drying without heat may cause some spotting. Do not select AIR DRY option.</li> <li>• Use more fresh automatic dishwasher detergent. Use detergent with highest available phosphorous content, especially if you have hard water.</li> <li>• Use only fresh, automatic dishwasher detergent. Store tightly closed in a cool, dry place. Discard old, lumpy or separated detergent. Do not fill detergent dispenser until ready to wash.</li> <li>• Fill rinse agent dispenser.</li> </ul> <p><b>To remove stubborn spots and film from glassware:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Remove all metal utensils from the dishwasher.</li> <li>2. Do not add detergent.</li> <li>3. Select POTS PANS cycle.</li> <li>4. Start the dishwasher and allow to run for 18 to 20 minutes. The dishwasher will now be in the main wash.</li> <li>5. Then open the door and pour 2 cups (500 ml) white vinegar into bottom of dishwasher.</li> <li>6. Close the door and allow to complete the cycle.</li> </ol> <p><b>If vinegar rinse doesn't work:</b> Repeat as above, except use 1/4 cup (60 ml) of citric acid crystals instead of vinegar. (Most drugstores carry citric acid crystals.)</p>

## COMMON DISHWASHING PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEM	CAUSED BY	SOLUTION
Etching—permanent filming which cannot be removed	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Too much detergent in soft water</li> <li>• Improper loading</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Reduce amount of dishwasher detergent. Use detergent with lower phosphorous content.</li> <li>• Make sure dishes and glassware are loaded properly to permit water spray to rinse all surfaces. Do not overload.</li> </ul>
Water left in bottom of tub	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Normal amount of water</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• It is normal for a small amount of clean water to remain in bottom of tub after each cycle.</li> <li>• Clean the drain air gap. See User Maintenance Instructions.</li> </ul>
Dishes and interior of dishwasher brown or yellow	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Iron or manganese in water</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Install an iron or manganese filter in home water supply.</li> </ul>
Film build-up on lower front of tub	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Some detergent did not dissolve</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use fresh, automatic dishwasher detergent. Use detergent with highest available phosphorous content, especially if you have hard water. Raise water heater thermostat to 140°F if necessary. Run water at sink until hot before starting dishwasher. Remove film with dishwashing detergent and warm water.</li> </ul>
Silverware stained	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Undissolved detergent contacting wet silverware</li> <li>• Acidic or salty food soils</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Avoid spilling dry detergent on wet silverware. Clean with silver polish.</li> <li>• Use RINSE &amp; HOLD cycle. Certain foods left on silverware for extended periods of time may cause pitting.</li> </ul>
Bronze tarnish on silver plate	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Silver plate worn off exposing base metal—takes on bronze hue</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remove tarnish with silver polish.</li> </ul>
Black or gray marks on dish	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Metal utensils rubbing against dishes during wash</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Load metal utensils so they do not rub against dishes. Marks may be removed with mild abrasive cleanser and plastic scouring pad.</li> </ul>
Dishware chipped or broken	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Improper loading</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not overload. Load glasses in upper rack only. See Loading section for tips.</li> </ul>
Dishwasher odor	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Soiled dishes held too long in dishwasher</li> <li>• Vinyl rack coating</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use RINSE &amp; HOLD cycle if dishes will not be washed at end of day.</li> <li>• Plastic odor will be gone after several weeks use.</li> </ul>

## COMMON DISHWASHING PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEM	CAUSED BY	SOLUTION
Motor hums	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dishwasher has not been used on a regular basis</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• If you do not use your dishwasher often, set it to fill and pump out once every week. This will help keep the seal moist and the garbage disposer clear.</li> </ul>
Staining of tub interior	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Some detergents contain colorant (pigment or dyes)</li> <li>• Some tomato-based foods can stain</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• This will discolor the tub interior with extended use. Check the detergent dispenser for signs of any discoloration. If dispenser is discolored, change to detergent without any colorant.</li> <li>• Using the RINSE &amp; HOLD cycle after adding dish to the load can decrease the level of staining.</li> </ul>
Vapor at the vent	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Water vapor comes through the vent by the door latch during drying and when water is being pumped out</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• This is a normal occurrence.</li> </ul>
Detergent cup lid won't latch after adding detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dial not in OFF position</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dial must be in OFF position for cup lid to close and latch properly. If you unlatch the door and open it to dry your dishes, the Dial does not advance to OFF by itself.</li> </ul>



## TABLA DE CONTENIDO

<p><b>Instrucciones de seguridad</b></p> <p>Instrucciones importantes de seguridad . . . . . 21, 22</p> <p>Instrucciones para la conexión a tierra . . . . . 22</p> <p><b>Cuidado y mantenimiento</b></p> <p>Lo que su lavadora de platos necesita para funcionar . . . . . 24</p> <p>Sugerencias especiales sobre como usar la lavadora de platos . . . . . 25</p> <p>Instrucciones de mantenimiento para el usuario . . . . . 32</p> <p><b>Funcionamiento</b></p> <p>Partes importantes de su lavadora de platos . . . . . 23</p> <p>Instrucciones de funcionamiento . . . . . 26–28</p>	<p>Dispensador de detergente . . . . . 29</p> <p>Dispensador del agente de enjuague . . . . . 29</p> <p>Manera adecuada de llenar . . . 30, 31</p> <p><b>Solucionar problemas</b></p> <p>Problemas y soluciones . . . . . 34–38</p> <p><b>Servicios al consumidor</b></p> <p>Número de modelo/de serie ubicación . . . . . 21</p> <p>Paneles de color . . . . . 33</p> <p>Garantía . . . . . 39</p> <p>Servicios al consumidor . . . . . 40</p> <p>Servicios de reparación . . . . . 40</p>
--	---

## RECORD DEL PRODUCTO

Para su conveniencia y referencia futura, por favor escriba los números de modelo y serie en el espacio que se provee. El número del modelo de su lavadora de platos automática se encuentra en la placa de serie que está fijada a la pared de la tina de lavado justamente dentro de la puerta de la lavadora de platos.

**NUMERO DE MODELO:**

\_\_\_\_\_

**NUMERO DE SERIE:**

\_\_\_\_\_

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

### ▲ ADVERTENCIA

**Lea todas las instrucciones antes de usar su lavadora de platos.**

- Use **solamente** aquellos detergentes y agentes de enjuague que se recomienda usar en una lavadora de platos.
- Almacene el detergente y los agentes de enjuague en un lugar fresco y seco, **fuera del alcance de los niños.**
- **No** manipule los controles indebidamente.
- **No** ponga a funcionar la lavadora de platos a menos que todos los paneles del gabinete estén colocados en su lugar apropiado.
- **Siempre** desconecte la energía eléctrica de la lavadora de platos antes de intentar repararla. Recomendamos que las reparaciones de su lavadora de platos sean hechas por un técnico capacitado.
- **Recuerde**, use la lavadora de platos solamente para el propósito para el que está destinada.
- **No** lave artículos de plástico a menos que estén marcados "Dishwasher Safe" ("Puede Ser Lavado en Lavadora de Platos") o algo equivalente. Si no está marcado, vea las recomendaciones del fabricante.
- Antes de usar, la lavadora de platos deberá ser debidamente instalada de acuerdo con las Instrucciones de Instalación.



## Instrucciones para la conexión a tierra

- Conecte el aparato a un circuito de suministro eléctrico adecuadamente medido, protegido y del calibre correcto para evitar una sobrecarga eléctrica.
- Este aparato debe ser conectado a una barra de metal a tierra, mediante un sistema de alambrado permanente, o un dispositivo a tierra que debe ir con los circuitos eléctricos y debe estar conectado al terminal del sistema a tierra o al cable del aparato.

## ⚠ ADVERTENCIA

La conexión inapropiada del dispositivo a tierra puede resultar en un riesgo de choque eléctrico. Consulte a un electricista calificado o a la agencia que presta el servicio si tiene duda que el aparato no esta apropiadamente conectado a tierra.

- **Para evitar el riesgo de electrochoque**, la lavadora de platos deberá tener una conexión eléctrica a tierra antes de ponerla a funcionar.
- Si no recibió las Instrucciones de Instalación con su lavadora de platos, usted puede obtener una copia poniéndose en contacto con su Centro de Servicios Sears.
- **No** toque el elemento calefactor durante o inmediatamente después de su uso. Espere que pase un tiempo para que se enfríe.
- Los cubiertos de mesa cortantes o puntiagudos deben ser colocados con los mangos hacia arriba (las puntas hacia abajo) para evitar lesiones al poner las manos dentro de la lavadora de platos.
- Coloque los artículos cortantes y los cuchillos de manera que no haya posibilidad de que dañen la junta hermética de la puerta.
- **No** se sienta ni se pare encima de la puerta de la lavadora de platos ni maltrate la puerta o las canastillas donde se colocan los platos.

- **No** permita que los niños jueguen dentro o encima de la lavadora de platos.
- Cuando vaya a desechar la lavadora de platos vieja, **cerciórese** de remover la puerta para evitar el atrapamiento accidental.
- **No** instale la lavadora de platos encima de pisos con alfombra.

## ⚠ ADVERTENCIA

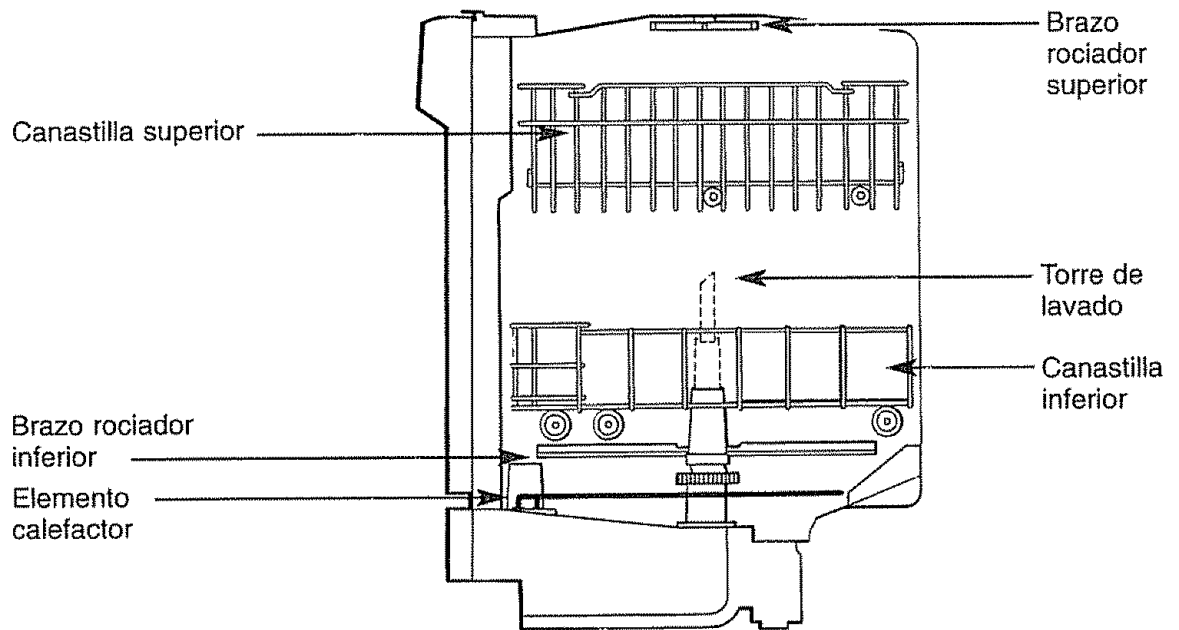
Bajo ciertas circunstancias se puede producir una acumulación de gas hidrógeno en un sistema de agua caliente que no haya sido usado durante dos semanas o más. **EL GAS HIDRÓGENO ES EXPLOSIVO.** Para evitar lesiones o daños, abra todas las llaves del agua caliente y permita que el agua corra por varios minutos antes de usar la lavadora de platos. Esto permitirá que los gases escapen. Ya que el gas es inflamable, **No** fume ni use una llama viva o un aparato electrodoméstico cerca de las llaves del agua cuando las mismas estén abiertas.

**NOTA:** No almacene ni use materiales combustibles, gasolina u otros vapores y líquidos inflamables en las inmediaciones de éste u otro aparato electrodoméstico.

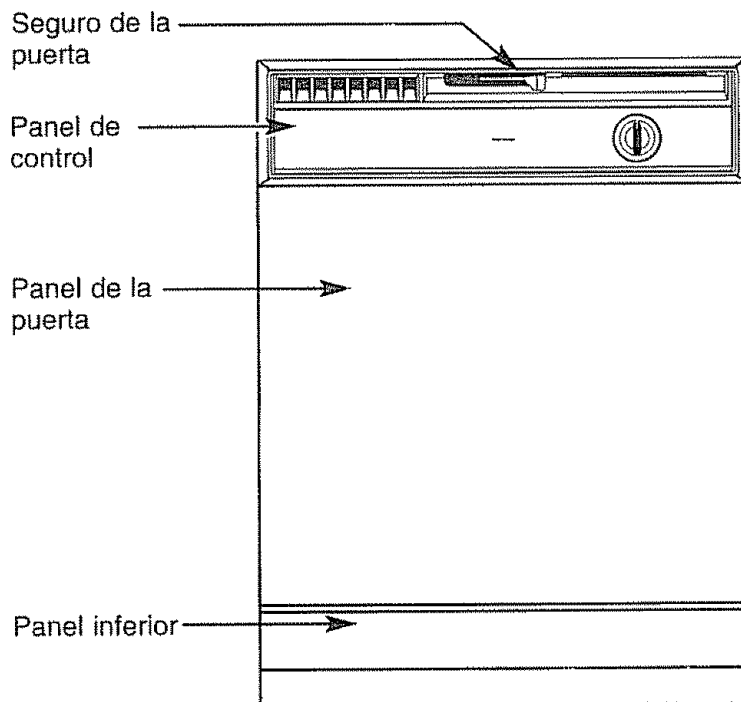
## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

# PARTES IMPORTANTES DE SU LAVADORA DE PLATOS

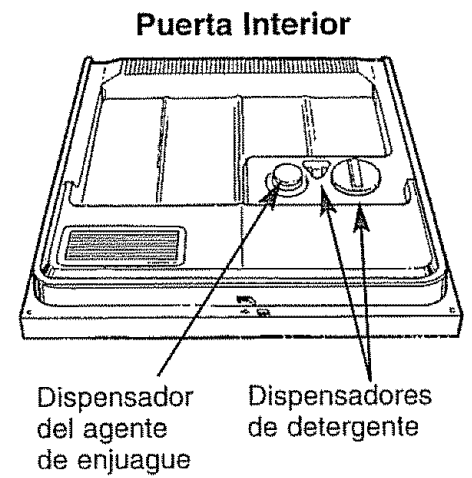
NOTA: La apariencia varía según el número de modelo



Vista Lateral Derecha



Vista Frontal



Puerta Interior

# LO QUE SU LAVADORA DE PLATOS NECESITA PARA FUNCIONAR

## Agua caliente

Para limpiar y secar los platos usted necesita agua caliente. Para ayudarle a usted a obtener agua a una temperatura apropiada, su lavadora de platos calienta el agua automáticamente en el ciclo de lavado. Se necesita agua a temperatura elevada para disolver la grasa y activar los detergentes en polvo. Para un buen lavado y secado, el agua que entra debe tener una temperatura de por lo menos 120°F. Para evitar daño a los platos, el agua entrante no debe exceder los 150°F.

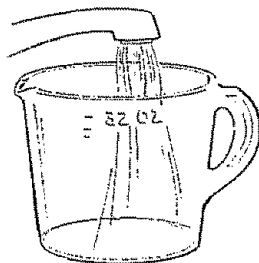
Compruebe la temperatura de su agua con un termómetro para caramelo o carne.

Abra la llave del agua caliente más cercana a la lavadora de platos. Ponga el termómetro en un vaso y deje que el agua corra continuamente dentro del vaso hasta que la temperatura deje de subir.

No ponga a funcionar la lavadora de platos durante o inmediatamente después de otro uso abundante de agua caliente, tal como el lavado de ropa o un baño.

## Presión del agua

La presión del suministro de agua deberá estar entre 15 y 120 libras por pulgada cuadrada. Para determinar si usted tiene suficiente presión, ponga un recipiente con una capacidad de un cuarto de galón debajo de la llave de agua caliente más cercana a la lavadora de platos y abra la llave al máximo. Si el recipiente se llena en menos de 9 segundos, la presión del agua está dentro de un margen aceptable. Cerciérese de que todas las demás llaves de agua estén cerradas durante esta prueba.



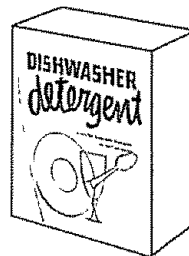
## Condiciones del agua

En las áreas donde el agua es muy dura (12 granos o más), pudiera hacerse necesaria la instalación de un suavizador de agua para asegurar el rendimiento apropiado de su lavadora de platos. Si usted no sabe el grado de dureza de su suministro de agua, póngase en contacto con su departamento local de agua o traiga una muestra a su tienda Sears para hacer una prueba.



## Detergentes

Use solamente detergentes especiales para uso en lavadoras de platos automáticas. **Nunca** use en su lavadora de platos detergentes de lavar ropa, jabones líquidos u otros limpiadores caseros. Algunos detergentes serán más eficaces que otros, de acuerdo con las condiciones de su agua. Almacene el detergente en un lugar fresco y seco.



## Agentes de enjuague

Los agentes de enjuague hacen que el agua corra sobre los platos más rápidamente que lo usual. Esto disminuye las manchas de agua y hace que el secado sea más rápido también.

Los agentes de enjuague se pueden obtener ya sea en forma líquida o sólida. El dispensador de su lavadora de platos usa la forma líquida.



## SUGERENCIAS ESPECIALES SOBRE COMO USAR LA LAVADORA DE PLATOS

La mayoría de los utensilios y platos pueden ser lavados en su lavadora de platos sin peligro alguno. Sin embargo, algunos materiales pueden requerir un manejo especial.

**Aluminio:** Puede ocurrir algún oscurecimiento. El aluminio de color puede palidecer. No coloque artículos de aluminio directamente en frente del recipiente del detergente donde el contacto con el detergente que no se ha disuelto pudiera ocasionar hoyos, manchas o descoloración.

**Hierro Fundido:** Los utensilios de hierro fundido deberán ser lavados a mano.

**Vajilla de Porcelana China:** La vajilla de porcelana china antigua, pintada a mano o aquella con aros de oro o plata deberá ser lavada a mano.

**Cristales:** Colóquelos con cuidado en la **canastilla superior solamente**. Para evitar que se astillen, los artículos no deberán tocarse entre sí. Lave a mano los artículos delicados. Seleccione la opción AIR DRY (Secado con Aire) para secar al aire los artículos de cristal.

**Cubiertos:** La plata fina, enchapaduras de plata y el acero inoxidable, normalmente se pueden lavar en la lavadora de platos sin peligro alguno. Los cubiertos con matices decorativos oscuros y/o mangos no metálicos deberán lavarse a mano.

**Peltre:** Los materiales de peltre o parecidos al peltre deben ser lavados a mano.

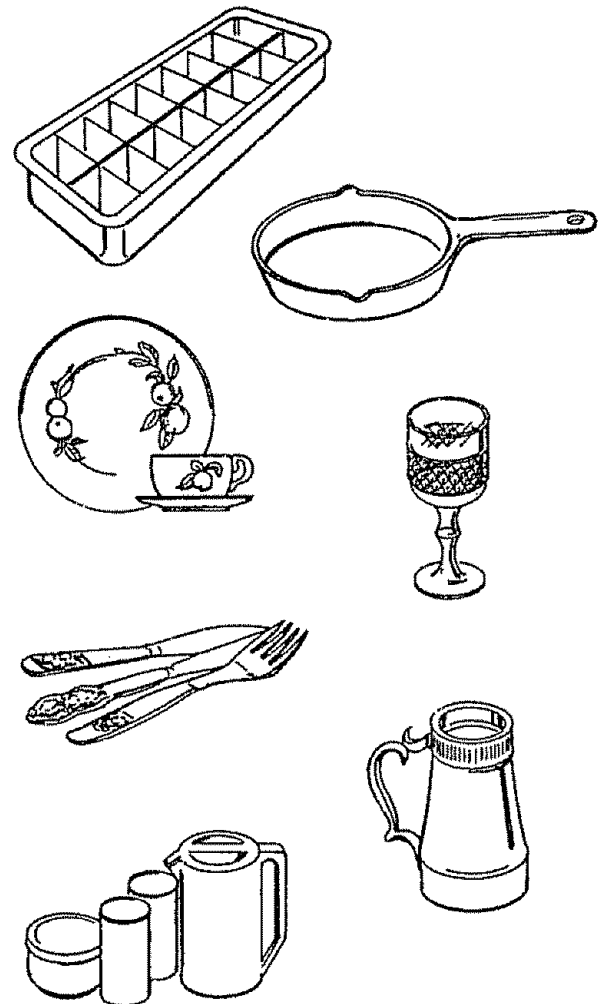
**Plásticos:** Los artículos de plástico deberán colocarse en la **canastilla superior solamente**. Lave solamente aquellos artículos que estén marcados "Dishwasher Safe" ("Puede Ser Lavado en Lavadora de Platos").

**Madera:** Los artículos de madera deben lavarse a mano.

**Vidrio:** El vidrio ópalo decorativo debe lavarse a mano.

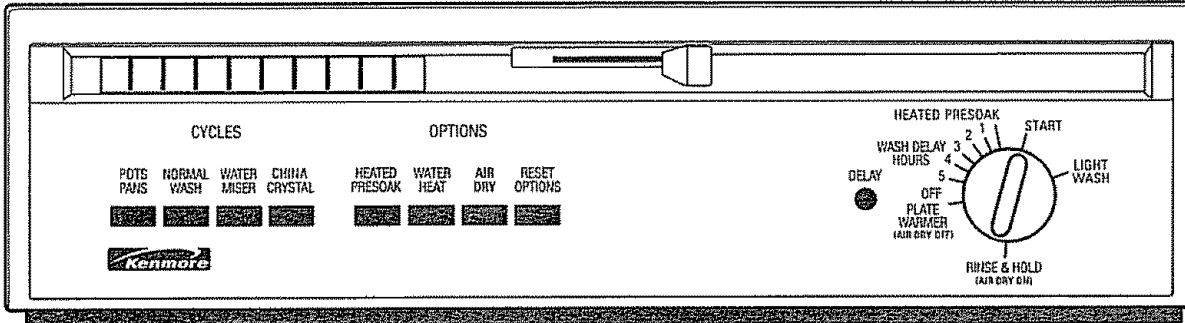
**Capas Protectoras No Adhesivas:** Después de lavarse, frote la área de la capa protectora no adhesiva con aceite vegetal para evitar que pierda su cualidad anti-adhesiva.

**Artículos que no son de Servicio de Mesa:** **NO** lave en su lavadora de platos artículos tales como filtros de limpiadores electrónicos de aire, filtros de calefacción y cepillos de pintar. Esto pudiera ocasionar daño, descoloración o manchas a su lavadora de platos.



# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

**NOTA:** La apariencia puede variar



## Poniendo en marcha su lavadora de platos

- Llene la lavadora de platos (vea las páginas 30 y 31).
- Añada el detergente (vea la página 29).
- Cierre la puerta pero **no le ponga el seguro**.
- Si la lavadora de platos desagua en un triturador de desperdicios de alimentos, haga funcionar el triturador hasta que esté vacío.
- Abra la llave del agua caliente más cercana a la lavadora de platos y déjela correr hasta que el agua esté caliente.
- Oprima los botones de selección para las opciones y los ciclos que se deseen.
- Para todos los ciclos, excepto LIGHT WASH (Lavado Ligero), RINSE & HOLD (Enjuague y Espere), PLATE WARMER (Calentamiento de Platos), y HEATED PRESOAK (Pre-enjuague al calor), haga girar lentamente el dial para comenzar. Entonces póngale el seguro a la puerta para que la lavadora de platos empiece a funcionar.
- Si usted piensa usar el ciclo RINSE & HOLD (Enjuague y Espere), oprima el botón de NORMAL WASH (Lavado Normal) y gire el Dial para marcar el ciclo deseado. Seguidamente cierre la puerta para poner en marcha el lavaplatos.
- Si usted piensa usar el HEATED PRESOAK (Pre-enjuague al calor), empuje el botón de HEATED PRESOAK y haga girar lentamente el dial hasta HEATED PRESOAK. Entonces póngale el seguro a la puerta para que la lavadora de platos empiece a funcionar.

- Si va a usar la opción PLATE WARMER (Calentamiento de Platos) (la cual es para calentar los platos limpios y los platillos para servir alimentos calientes), siga los siguientes pasos:
  1. Coloque los platos limpios que se van a calentar.
  2. Cerciérese de que se haya seleccionado AIR DRY (Secado con Aire).
  3. Cerciérese de que la puerta no tiene el seguro puesto.
  4. Haga girar lentamente el Dial hacia la posición PLATE WARMER (calentamiento de Platos).
  5. Póngale el seguro a la puerta para comenzar el ciclo.

### Cuando NO use el DELAY START (Comienzo Retardado)

- Haga girar lentamente el Dial del Indicador de Ciclo para la posición de START (Comienzo) para el ciclo NORMAL WASH (Lavado Normal). Entonces póngale el seguro a la puerta para que la lavadora de platos empiece a funcionar.

### Cuando use DELAY START (Comienzo Retardado) (para todos los ciclos)

- Haga girar lentamente el Dial del Indicador de Ciclo hasta marcar el tiempo de retardo que se desee (hasta 5 horas). Entonces, póngale el seguro a la puerta para activar el contador de tiempo.
- La luz de DELAY (Retardo) se encenderá y permanecerá encendida hasta que la lavadora de platos comience a funcionar automáticamente al final del tiempo de retardo seleccionado.

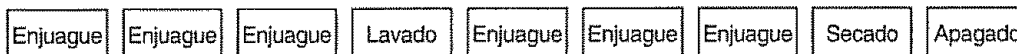
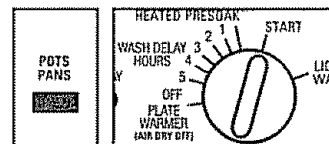
## Seleccione el ciclo

### POTS PANS (Ollas Sartenes)

Para platos excesivamente sucios y para ollas y sartenes.

**Duración del Ciclo:** Aproximadamente 95 minutos

**Agua Usada:** Aproximadamente 9,3 galones



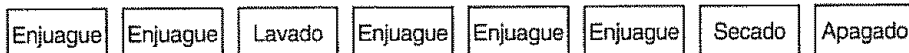
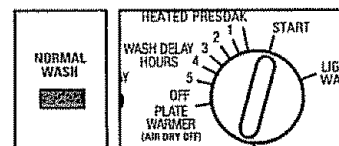
# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO (continuación)

## NORMAL WASH (Lavado Normal)

Para platos con un grado normal de suciedad.

**Duración del Ciclo:** Aproximadamente 95 minutos

**Agua Usada:** Aproximadamente 8,0 galones

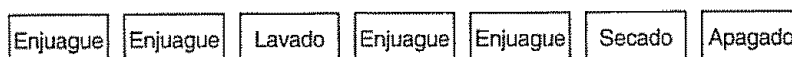
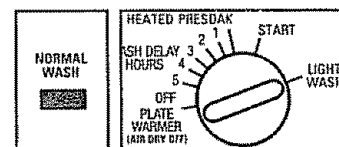


## LIGHT WASH (Lavado Ligero)

Para platos pre-enjuagados o platos ligeramente sucios y platos que han sido almacenados.

**Duración del Ciclo:** Aproximadamente 95 minutos

**Agua Usada:** Aproximadamente 6,7 galones

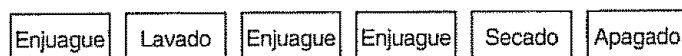
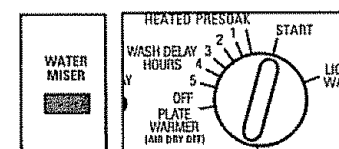


## WATER MISER (Agua Escasa)

Para servicio de mesa ligeramente sucio con manchas frescas y que ha sido pre-enjuagado.

**Duración del Ciclo:** Aproximadamente 95 minutos

**Agua Usada:** Aproximadamente 5,4 galones

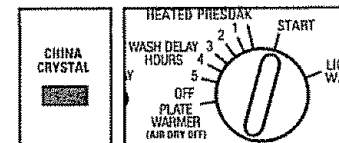


## CHINA CRYSTAL (VAJILLA CRISTAL)

Para vajilla y cristales ligeramente sucios.

**Duración del Ciclo:** Aproximadamente 68 minutos

**Agua Usada:** Aproximadamente 7,3 galones



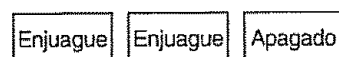
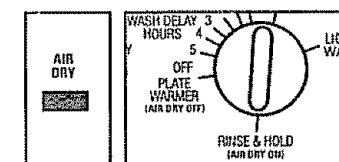
## RINSE & HOLD (Enjuague y Espere)

Para enjuagar platos que serán lavados más tarde.

**No use detergente.** Seleccione la opción de secar sin calor, AIR DRY (Secado con Aire).

**Duración del Ciclo:** Aproximadamente 9 minutos

**Agua Usada:** Aproximadamente 2,6 galones



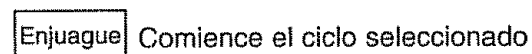
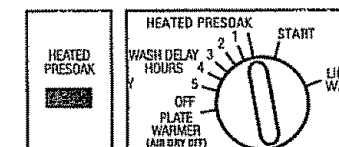
## HEATED PRESOAK (Pre-Enjuague al Calor)

Para los casos de temperatura baja del agua de entrada.

Este ciclo añade un período de enjuague al calor antes del ciclo elegido. Puede usarse con NORMAL (Normal), POTS PANS (Ollas y sartenes), o WATER MISER (Agua escasa).

**Duración del Ciclo:** Añade aproximadamente 30 minutos al ciclo elegido

**Agua Usada:** Añade aproximadamente 1,5 galones al ciclo elegido



## Seleccione las opciones

### HEATED PRESOAK (Pre-enjuague al calor)

Este ciclo mejora el rendimiento de lavado cuando la temperatura del agua de entrada es baja. Este ciclo añade un período de enjuague al calor antes del ciclo elegido.

### WATER HEAT (Calentamiento de Agua)

Suministra más calor para un mejor rendimiento. Se usa mejor con los platos sumamente sucios.

### AIR DRY (Secado con Aire)

Apaga el calentador por el período completo del secado. Para disminuir el tiempo del secado, abra un poco la puerta de la lavadora de platos.

### RESET (Reajuste)

Cancela las opciones seleccionadas WATER HEAT (Calentamiento de Agua), AIR DRY (Secado con Aire) y HEATED PRESOAK (Pre-enjuague al calor). El tiempo de duración del lavado principal no será extendido y los platos se secarán con aire caliente.

## Vistas y sonidos normales

- Usted verá vapor de agua saliendo por las rejillas de ventilación cerca del seguro de la puerta, durante el secado y cuando el agua sale al ser bombeada.
- Usted ocasionalmente oírá sonidos mientras que su lavadora de platos esté funcionando:
  - Acción desmenuzadora del triturador de alimentos duros.
  - La válvula de desagüe abriéndose para bombear el agua hacia afuera.
  - El control del contador de tiempo a medida que el ciclo progresa.
  - El recipiente del detergente abriéndose.
  - El motor de la bomba empezando a funcionar.
  - El motor deteniéndose durante el secado.

## Sugerencias para ahorrar energía y agua

- Lave cuando la lavadora de platos esté completamente llena.
- Use su lavadora de platos durante horas consideradas de uso mínimo.

- Use el ciclo LIGHT WASH (Lavado Ligero) siempre que sea posible.
- Seleccione la opción AIR DRY (Secado con Aire) cuando usted no necesite platos secos de inmediato.
- No pre-enjuague los platos con un grado normal de suciedad.
- Llene la lavadora de platos correctamente para tener buenos resultados en el lavado.

## Cómo añadir un plato durante uno de los ciclos

- Añada platos en cualquier momento durante el ciclo RINSE & HOLD (Enjuague y Espere).
- Con otros ciclos de lavado, usted puede añadir platos en cualquier momento ANTES de que la copa de detergente se haya abierto.

### Esta es la forma de añadir un plato que se le haya olvidado:

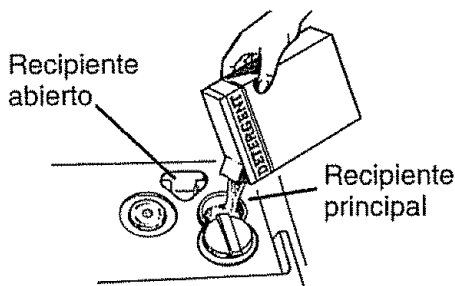
1. Empuje el seguro de la puerta hacia la izquierda. El lavado se detendrá.
2. Espere varios segundos hasta que el agua se calme. Entonces abra la puerta.
3. Añada los platos que se le olvidaron.

## Preparando los platos para el lavado

- No es necesario pre-enjuagar los platos con un grado normal de suciedad.
- Remueva los huesos, semillas, cáscaras, pañillos de dientes, y otras manchas duras.
- Remueva los vegetales que tengan cáscaras duras, aderezos de la carne, vegetales con hojas grandes y cantidades excesivas de aceite o grasa.
- Remueva los alimentos con un contenido alto de ácido éstos pueden descolorar el acero inoxidable.
- Remueva las cantidades excesivas de cualquier alimento.
- Cuando use el ciclo Pots Pans (Ollas Sartenes), se requiere menos preparación. Este ciclo puede lavar platos bien sucios y remover manchas secas y endurecidas por el horno en las ollas, sartenes, y cacerolas. Sin embargo, los artículos con manchas quemadas pudieran no lavarse bien.

## DISPENSADOR DE DETERGENTE

Ya que algunos ciclos usan dos lavados, usted encontrará dos dispensadores de detergente en la parte de adentro de la puerta de su lavadora de platos.

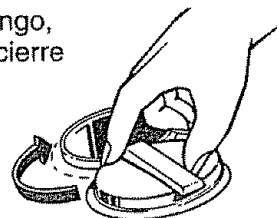


No añada el detergente hasta que esté listo para comenzar el ciclo. Use detergente nuevo.

El dispensador dejará salir automáticamente el detergente en los momentos apropiados durante el ciclo.

Siempre cierre el recipiente principal apretándolo bien. Cuando éste está asegurado firmemente, usted oír un clic (chasquido). **No apriete demasiado.**

Agarre el mango, haga girar y cierre ajustamente



Cierre el recipiente principal.

**NOTA:** Para abrir el recipiente del detergente después de que lo haya cerrado, quítele el seguro a la puerta y haga rotar una vuelta completa el Dial hasta alcanzar la posición **OFF** (Apagado). Cuando hay jabón dentro del recipiente cerrado, es mejor que la puerta esté en una posición parcialmente abierta antes de rotar el Dial. Esto ayudará a reducir la cantidad de detergente y de agente de enjuague que se derramará dentro de la tina de lavado.

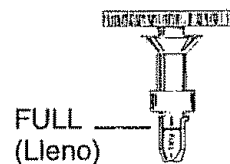
### Guía para el Uso del Detergente (en polvo o líquido)

Ciclos	Agua Moderadamente			
	Agua Suave (0 a 3 granos)	Dura (4 a 8 granos)	Agua Dura (9 a 12 granos)	Agua Muy Dura (más de 12 granos)
Lavado Ligero Agua Escasa	Recipiente Principal 1 cucharada	Recipiente Principal Lleno hasta la Mitad	Recipiente Principal Completamente Lleno	Suavizador de Agua Recomendado
Ollas Sartenes Lavado Normal	Cada Recipiente 1 cucharada	Cada Recipiente Lleno hasta la Mitad	Cada Recipiente Completamente Lleno	Suavizador de Agua Recomendado
Enjuague y Espere	No Detergente	No Detergente	No Detergente	Suavizador de Agua Recomendado

## DISPENSADOR DEL AGENTE DE ENJUAGUE

### Para llenar el dispensador

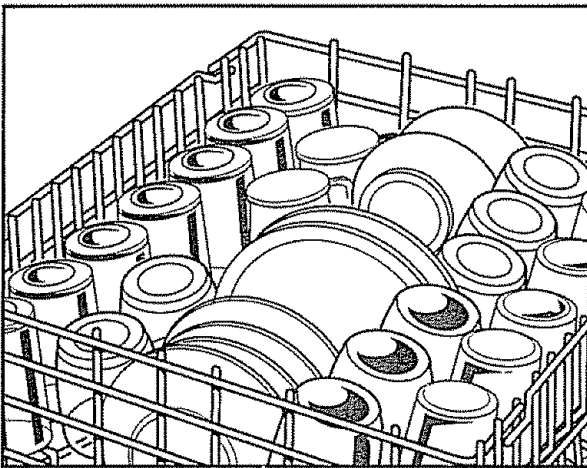
Desenrosque la tapa. Observe la línea que indica **FULL** (Lleno) en la parte superior de la tapa. Añada el agente líquido de enjuague hasta que llegue a la parte superior de la línea que indica **FULL** (Lleno). Reponga la tapa. El dispensador dejará salir automáticamente el agente de enjuague con el agua del enjuague final.



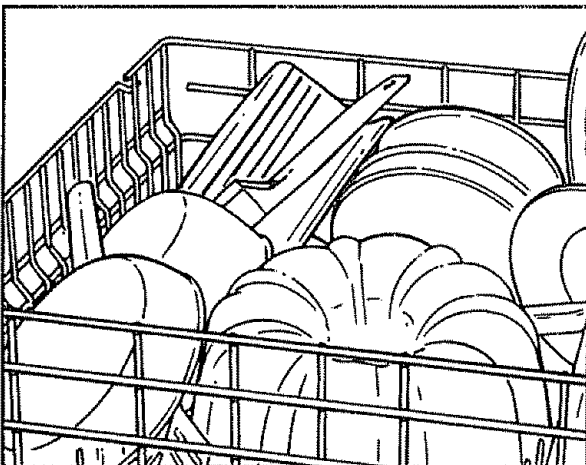
Llénelo según lo necesite, pero no lo llene demasiado.

### Canastilla superior (la apariencia variará)

La canastilla superior es la más apropiada para los vasos, tazas y los platillos. Las tazas y los vasos se colocan mejor a lo largo de los lados. Este también es el lugar para los artículos de plástico que pueden ser lavados en la lavadora de platos. Cerciórese de que los artículos de plástico pequeños estén bien encajados de manera que no puedan caerse encima de la unidad calefactora. Coloque los vasos y copas de cristalería de manera que no se puedan mover con facilidad. No deje que los vasos se toquen entre sí. Cerciórese que no hay cosas altas bloqueando la rotación del brazo superior de lavado.



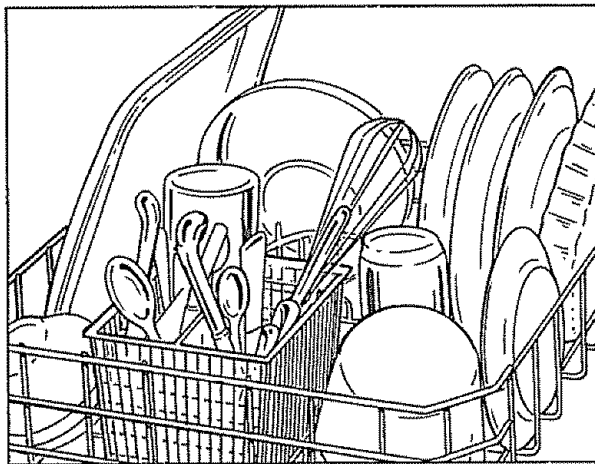
La canastilla superior es conveniente para artículos de configuración poco común. Las cazuelas, los tazones para mezclar y otros artículos deben colocarse mirando hacia abajo. Cuando coloque artículos de plástico que puedan ser lavados en la lavadora de platos, cerciórese de que cada uno de éstos quede encajado sobre dos espigas. Esto asegurará el buen resultado del lavado.



### Canastilla inferior (la apariencia variará)

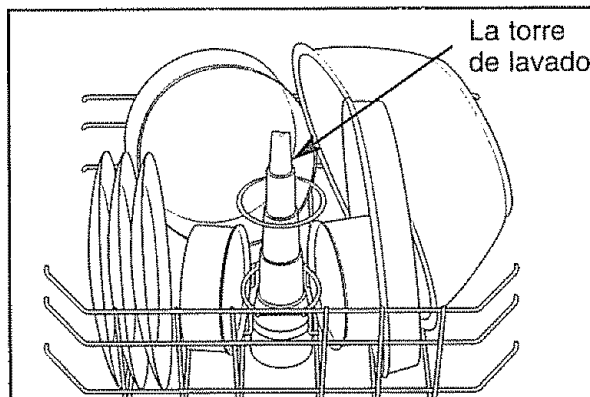
**NOTA:** No coloque fuentes o bandejas grandes en la esquina derecha del frente de la canastilla inferior. Estas pudieran impedir la circulación del detergente durante el ciclo de lavado.

La canastilla inferior se usa mejor para los platos, platillos de tazas y utensilios de cocinar. Los artículos grandes como las tarteras para asar al fuego y las parrillas deben colocarse en la canastilla inferior a lo largo de los bordes. Coloque las fuentes, ollas y tazones a lo largo de los lados, en las esquinas o en la parte posterior. Para obtener mejores resultados en el lavado, todos los artículos se deben colocar con el lado sucio mirando hacia el centro de la canastilla.



**Mantenga libre la área central en la canastilla inferior.**

La Torre de Lavado se eleva a través del centro de la canastilla inferior durante las porciones de lavado y enjuague del ciclo. No la bloquee ni coloque cosas altas cerca de la misma. También, tenga cuidado de que porciones de un artículo tal como el mango de una olla o plato, no se extiendan a través de la canastilla inferior. Esto pudiera bloquear el brazo de lavado y resultar en un lavado defectuoso.



Ponga los cubiertos en el cesto removible, con los mangos de los tenedores y los cuchillos hacia arriba para proteger sus manos. Coloque las cucharas en el cesto con los mangos hacia abajo. Mezcle los cuchillos, tenedores y cucharas para que no se encajen los unos con los otros. Distribúyalos uniformemente.

No se recomienda que los artículos pequeños de plástico, tales como cucharillas de medir y tapas de recipientes pequeños, se laven en las lavadoras de platos automáticas. Si se pusieran en la lavadora de platos, deberán colocarse en el fondo del cesto de utensilios con los cubiertos encima.



**¡ADVERTENCIA!**  
Saque cualquier artículo que pudiera caerse o salirse hacia el fondo del cesto.

# INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

## Cuidado de las superficies

- Limpie el panel de control con un paño ligeramente humedecido. Séquelo completamente.

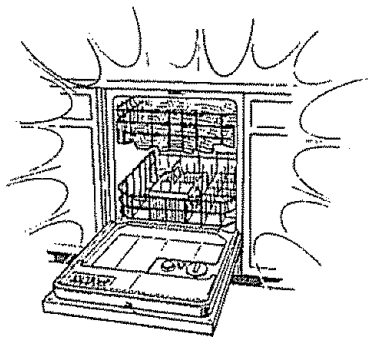
No use abrasivos ni objetos cortantes, éstos pueden causar daño.

- Limpie el acabado del gabinete exterior con un buen pulimento de cera para aparatos electrodomésticos. **No** use almohadillas para restregar ni limpiadores ásperos o arenosos.

- El interior se limpia por sí mismo bajo uso normal. Si alguna vez necesitara limpieza, use un limpiador en polvo ligero. Si la condición dura del agua causa acumulación de depósitos de cal, límpielo de la siguiente manera:

— Eche 2 tazas de vinagre blanco dentro de la lavadora de platos vacía. **No** use detergente.

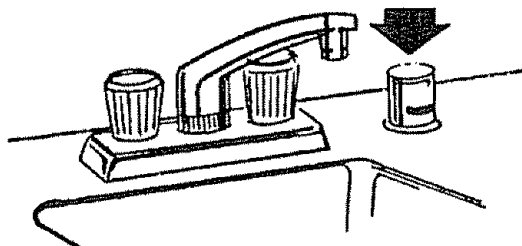
— Ponga a funcionar la máquina en el ciclo NORMAL WASH (Lavado Normal).



## Cuidado de la cámara de aire

Si se ha instalado una cámara de aire para su lavadora de platos empotrada, compruebe para asegurarse de que está limpia. Las cámaras de aire por lo general se montan encima del mostrador y se pueden inspeccionar al quitar la cubierta. **La cámara de aire no es parte de su lavadora de platos y no está cubierta por la garantía de Sears.**

Cámara de aire de drenaje

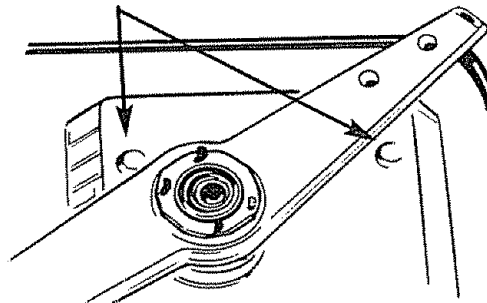


## Protección contra la congelación

Si la lavadora de platos se deja durante el invierno en un lugar que no tenga calefacción:

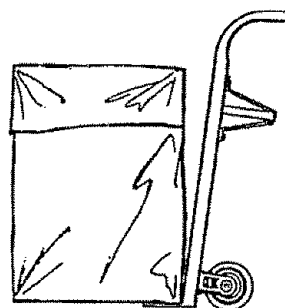
- Desconecte el agua y la energía eléctrica.
- Remueva el panel de acceso.
- Desconecte las líneas del agua de la válvula. Hágalas drenar en un recipiente llano.
- Drene la cámara colectora en la parte posterior de la unidad debajo del filtro, desconectando la manguera de la bomba.
- Remueva la cubierta de plástico de la bomba en el fondo de la tina de lavado y use una esponja para absorber el agua restante.
- Vuelva a conectar las líneas del agua a la válvula y las mangueras a la bomba.

Tornillos de la cubierta de la bomba



## Preparación para el traslado

- Desconecte la energía eléctrica.
- Cierre el suministro del agua, desconecte las líneas del agua y de drenaje.
- Asegure las canastillas en su lugar con cinta adhesiva; cierre la puerta firmemente y manténgala cerrada con cinta adhesiva.
- Envuélvala con mantas y si está usando una carretilla de mano, levante la lavadora de platos por el lado, en posición vertical solamente.



## Accesorios facultativos

Usted puede cambiar la apariencia del panel de la puerta y del panel inferior de su lavadora de platos, pidiendo uno de estos accesorios facultativos:

- Paneles de color
- Juego de paneles de guarnición de madera de 1/4"

Estos accesorios son disponibles a:

Dri-View Manufacturing  
4706 Allmond Avenue  
Louisville, KY 40209

Especifique el número del accesorio al hacer una pedida.

## Descripciones de los accesorios facultativos

**Paneles de Color**—Los paneles de recambio para la puerta y para el panel inferior de acceso son disponibles en los siguientes colores.

GPF400A (Almendra)

GPF400B (Negro)

GPF400C (Porcelana)

GPF400W (Blanco)

**Juego de paneles de guarnición de madera**—Este accesorio contiene la guarnición y las instrucciones para usted de proveer y instalar un panel decorativo de madera de 1/4" de espesor para la puerta y para el panel inferior de acceso:

22-16071 (Blanco)

22-16074 (Porcelana)

22-16075 (Negro)

22-16078 (Almendra)

**NOTA:** El Juego del resorte de la puerta de la lavadora de platos 22-16072 se debe pedir y instalar cuando el panel de la puerta pesa cuatro libras o más.

## PROBLEMAS HABITUALES DE LA LAVADORA DE PLATOS Y SOLUCIONES

PROBLEMA	CAUSADO POR	SOLUCIÓN
La lavadora de platos no enciende	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La lavadora de platos no está recibiendo electricidad</li> <li>• El Dial no está en la posición correcta para el ciclo que se seleccionó</li> <li>• Girar el Dial demasiado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Compruebe el fusible de la casa o el interruptor de circuitos.</li> <li>• Cerciórese de que el Dial haya sido rotado lo suficiente y que el botón del ciclo esté oprimido todo hacia adentro.</li> <li>• Gire el Dial hasta START. (Encendido) Tenga cuidado de no girar el Dial más allá que necesario. Hay una demora entre el comienzo y el llenado de agua, así que no escuchara ningún acción de lavado de inmediato.</li> </ul>
La lavadora de platos no se llena de agua	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Girar el Dial demasiado</li> <li>• No hay suministro de agua</li> <li>• La válvula que deja entrar el agua está obstruída</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vea la solución más arriba.</li> <li>• Cerciórese de que la válvula del suministro de agua debajo del fregadero esté abierta.</li> <li>• La línea de suministro de la válvula del agua puede estar obstruída con sedimentos. Límpiela.</li> </ul>
Ruido inusual	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La lavadora de platos se ha llenado de manera inapropiada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Los utensilios pudieran no estar asegurados en las espigas de las canastillas o algo pequeño pudiera haberse caído de la canastilla. El agua está haciendo que los utensilios traqueteen. Cerciórese de que todo está colocado firmemente en su lugar dentro de la lavadora de platos.</li> </ul>
La lavadora de platos gotea	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La lavadora de platos no está nivelada</li> <li>• Demasiado espuma</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nivele la lavadora de platos como se indica en las Instrucciones de Instalación. No coloque la lavadora de platos sobre la alfombra.</li> <li>• Detergente inapropiado. <b>Use solamente detergente para lavadoras de platos automáticas o pruebe una marca diferente o use menos detergente.</b></li> <li>• Si, por error, se usara detergente para lavar platos a mano, eche una taza de medir llena de aceite vegetal en el fondo de la tina de lavado y ponga a funcionar la lavadora de platos por un ciclo completo NORMAL WASH (Lavado Normal) con la cantidad recomendada de detergente para lavadoras de platos automáticas.</li> <li>• <b>Para quitar la espuma de la tina de lavado:</b> Abra la lavadora de platos. Deje que la espuma se evapore. Añada 1 galón de agua fría en la tina de lavado. Cierre y póngale el seguro a la lavadora de platos. Bombée para sacar el agua, rotando lentamente el Dial de control hasta que llegue al punto de drenar. Repita si fuese necesario.</li> </ul>

## PROBLEMAS HABITUALES DE LA LAVADORA DE PLATOS Y SOLUCIONES

PROBLEMA	CAUSADO POR	SOLUCIÓN
La lavadora de platos gotea (continuación)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El agente de enjuague se ha derramado</li> <li>• La puerta de la lavadora de platos interfiere con los gabinetes circundantes</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El agente de enjuague derramado puede causar espuma durante el lavado. Esto puede ocasionar que haya rebosamiento. Limpie el derramamiento accidental del agente de enjuague con un paño humedecido.</li> <li>• Asegúrese de que la puerta no entre en contacto con los gabinetes al abrirla o cerrarla. Use las patas niveladoras para nivelar la lavadora de platos.</li> </ul>
La tapa del recipiente del detergente no encaja después de añadir el detergente	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El Dial no está en la posición OFF (Apagado)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El Dial debe estar en la posición OFF (Apagado) para que la tapa del recipiente cierre de manera apropiada. Si usted le quita el seguro a la puerta y la abre para secar sus platos, el Dial avanza por sí mismo a la posición OFF (Apagado).</li> </ul>
Los platos no se secan	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El agua no está caliente</li> <li>• Se ha seleccionado la opción AIR DRY (Secado con Aire)</li> <li>• La lavadora de platos se ha llenado de manera inapropiada</li> <li>• El dispensador del agente de enjuague está vacío</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Eleve el termostato del calentador del agua a 140°F si fuese necesario.</li> <li>• No seleccione AIR DRY (Secado con Aire). Permita que los platos se sequen con el aire caliente.</li> <li>• Coloque los platos de manera que todos los artículos drenen adecuadamente. Evite sobrecargar la lavadora de platos.</li> <li>• Llene el dispensador del agente de enjuague si está vacío.</li> </ul>
Vapor en la rejilla de ventilación	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El vapor del agua sale a través de la rejilla de ventilación cerca del seguro de la puerta durante el secado y cuando el agua está siendo bombeada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Esto es normal.</li> </ul>
Manchas y capas de residuos	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Agua dura</li> <li>• El agua no está caliente</li> <li>• Se ha seleccionado la opción AIR DRY (Secado con Aire) para secar</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Llene al máximo los recipientes del detergente. Use el detergente de lavadora de platos con el mayor contenido de fósforo posible. Pudiera ser necesario instalar un suavizador de agua.</li> <li>• Eleve el termostato del calentador del agua a 140°F.</li> <li>• El secado sin calor puede causar manchas. No seleccione la opción AIR DRY (Secado con Aire).</li> </ul>

# PROBLEMAS HABITUALES DE LA LAVADORA DE PLATOS Y SOLUCIONES

PROBLEMA	CAUSADO POR	SOLUCIÓN
Manchas y capas de residuos (continuación)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Insuficiente cantidad de detergente o detergente de baja calidad</li> <li>• Detergente viejo</li> <li>• No hay agente de enjuague</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use más detergente nuevo para lavadoras de platos automáticas. Use detergente con el mayor contenido de fósforo posible, especialmente si usted tiene agua de condición dura.</li> <li>• Use solamente detergente nuevo para lavadoras de platos automáticas. Almacénelo, firmemente cerrado, en un lugar fresco y seco. Deseche el detergente viejo, aterronado o suelto. No llene el recipiente del detergente hasta que no esté listo para el lavado.</li> <li>• Llene el dispensador del agente de enjuague.</li> </ul> <p><b>Para remover manchas persistentes y capas de residuos de la cristalería:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Saque todos los utensilios de metal de la lavadora de platos.</li> <li>2. No añada detergente.</li> <li>3. Seleccione el ciclo POTS PANS (Ollas Sartenes).</li> <li>4. Prenda la lavadora de platos y déjele que corra por unos 18 a 20 minutos. La lavadora de platos estará ahora en el lavado principal.</li> <li>5. Entonces, abra la puerta y eche 2 tazas (500ml) de vinagre blanco en el fondo de la lavadora de platos.</li> <li>6. Cierre la puerta y permita que el ciclo se complete.</li> </ol> <p><b>Si el enjuague de vinagre no funciona:</b> Repita lo indicado arriba, excepto que esta vez usará 1/4 de taza (60ml) de cristales de ácido cítrico en vez de vinagre. (La mayoría de las farmacias venden cristales de ácido cítrico).</p>
Corrosión—residuos permanentes que no pueden ser removidos	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mucho detergente en agua suave</li> <li>• La lavadora de platos se ha llenado de manera inapropiada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Reduzca la cantidad de detergente para lavadoras de platos. Use detergente con un contenido bajo de fósforo.</li> <li>• Cerciórese de que los platos y la cristalería están colocados adecuadamente para permitir que el rocío de agua enjuague todas las superficies. No sobrecargue la lavadora de platos.</li> </ul>

## PROBLEMAS HABITUALES DE LA LAVADORA DE PLATOS Y SOLUCIONES

PROBLEMA	CAUSADO POR	SOLUCIÓN
Queda agua en el fondo de la tina	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cantidad normal de agua</li> <li>• Cámara de aire de drenaje</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Es normal que una cantidad pequeña de agua limpia se quede en el fondo de la tina de lavado al final de cada ciclo.</li> <li>• Limpie la cámara de aire de drenaje. Vea las Instrucciones de Mantenimiento para el Usuario.</li> </ul>
Los platos y el interior de la lavadora de platos tienen color pardo o amarillento	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hierro o manganeso en el agua</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Instale un filtro de hierro o manganeso en el suministro de agua de su casa.</li> </ul>
Manchas en el interior de la tina de lavado	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Algunos detergentes contienen colorantes (pigmentación o tintes)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Esto descolorará el interior de la tina de lavado con el uso prolongado. Revise el recipiente del detergente para ver si hay señales de descoloración. Si el recipiente está descolorado, use un detergente que no contenga colorantes.</li> </ul>
Acumulación de una capa de residuos en la parte inferior del frente de la tina de lavado	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Parte del detergente no se disolvió</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use detergente nuevo para lavadoras de platos automáticas. Use detergente con el mayor contenido de fósforo posible, especialmente si su agua es de condición dura. Eleve el termostato del calentador del agua a 140°F si fuese necesario. Deje correr el agua del fregadero hasta que esté caliente antes de prender la lavadora de platos. Remueva la capa de residuos con detergente para lavadoras de platos y agua templada.</li> </ul>
Los cubiertos están manchados	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Detergente sin disolver en contacto con los cubiertos mojados</li> <li>• Manchas de alimentos ácidos o salados</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Evite derramar detergente seco en los cubiertos mojados. Limpie con abrillantador para limpiar plata.</li> <li>• Use el ciclo RINSE &amp; HOLD (Enjuague y Espere). Si se dejan ciertos alimentos en los cubiertos por un período de tiempo prolongado pudieran provocar hoyos.</li> </ul>
Descoloramiento de tinte bronceado en la bandeja de plata	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La bandeja de plata está desgastada toma un color de tinte bronceado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remueva la descoloración con abrillantador para limpiar plata.</li> </ul>

## PROBLEMAS HABITUALES DE LA LAVADORA DE PLATOS Y SOLUCIONES

PROBLEMA	CAUSADO POR	SOLUCIÓN
Marcas negras o grises en los platos	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Los utensilios de metal chocan contra los platos durante el lavado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Coloque los utensilios de metal de manera que no choquen contra los platos. Se pueden remover las marcas con un limpiador de acción ligeramente abrasiva y una almohadilla de plástico para restregar.</li> </ul>
El servicio de mesa está astillado o roto	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La lavadora de platos se ha llenado de manera inapropiada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• No sobrecargue la lavadora de platos. Coloque los vasos en la canastilla superior solamente. Vea la sección de Cómo Llenar la Lavadora de Platos de Manera Adecuada, para obtener sugerencias.</li> </ul>
Mal olor en la lavadora de platos	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Se han mantenido por mucho tiempo los platos sucios dentro de la lavadora</li> <li>• Revestimiento de vinilo de la canastilla</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use el ciclo RINSE &amp; HOLD (Enjuague y Espere) si los platos no van a ser lavados al final del día.</li> <li>• El olor a plástico se extinguirá después de varias semanas de uso.</li> </ul>
Zumbido en el motor	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La lavadora de platos no se ha usado regularmente</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Si usted no usa su lavadora de platos a menudo, haga que se llene y bombee el agua una vez a la semana.</li> <li>• Esto ayudará a mantener la junta hermética humedecida y el triturador de desperdicios limpio.</li> </ul>



# LAVADORA DE PLATOS AUTOMÁTICA

## UN AÑO COMPLETO DE GARANTÍA PARA TODAS LAS PIEZAS

Si, dentro de un año a partir de la fecha de instalación, cualquier parte funciona indebidamente a causa de un defecto en materiales o fabricación, Sears la reparará o la reemplazará, a nuestra discreción, sin costo alguno para el comprador.

### Garantía Completa por Diez Años en Contra de Goteos en la Tina de Lavado y el Panel Interior de la Puerta

Por diez años a partir del primer día que usted use la lavadora de platos en su casa, si ocurriera algún goteo como resultado de averías en la tina de lavado o el panel interior de la puerta debido a roturas, astillamiento o descascarillado, Sears reemplazará, sin costo alguno para usted, la tina de lavado o el panel interior de la puerta.

Si este producto se utiliza para otros fines que no sean el uso familiar privado, las garantías indicadas arriba sólo tendrán vigencia durante 90 días.

### EL SERVICIO DE GARANTÍA ESTA A SU DISPOSICIÓN CON SOLO PONERSE EN CONTACTO CON EL CENTRO DE SERVICIO SEARS MAS CERCANO A USTED EN LOS ESTADOS UNIDOS.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga también otros derechos que varían de un estado a otro.

Sears Roebuck and Co. Dept. 817 WA Hoffman Estates, IL 60179

### Para ampliar el valor de su lavadora de platos automática, compre un Contrato de Mantenimiento (CM) Sears

Años de cobertura para el propietario	Primer año	Segundo año	Tercer año
1. Reemplazo de las partes defectuosas	<b>G</b>	<b>CM</b>	<b>CM</b>
2. Revisión anual de mantenimiento preventivo a petición suya.	<b>CM</b>	<b>CM</b>	<b>CM</b>

**G - Garantía CM - Contrato de Mantenimiento**

Los aparatos electrodomésticos Kenmore están diseñados, fabricados y probados por años de operación confiable. Sin embargo, cualquier aparato electrodoméstico podría requerir un servicio cada cierto tiempo. El Contrato de Mantenimiento Sears le ofrece un excelente programa de servicio para su producto.

La tabla de arriba muestra los beneficios adicionales que un Contrato de Mantenimiento Sears ofrece comparado a una Garantía Sears.

Póngase en contacto con su Servicio de Ventas de Sears o con un Centro de Servicio Sears para comprar un Contrato de Mantenimiento Sears.



# Get it fixed, at your home or ours!

For repair of major brand appliances in **your own home . . .**  
no matter who made it, no matter who sold it!

**1-800-4-MY-HOME<sup>®</sup>** Anytime, day or night  
(1-800-469-4663) (U.S.A. and Canada)  
**www.sears.com** **www.sears.ca**

For repair of carry-in products like vacuums, lawn equipment, and electronics, call for the nearest **Sears Parts and Repair Center.**

**1-800-488-1222** Anytime, day or night (U.S.A. only)  
**www.sears.com**

For the replacement parts, accessories and owner's manuals that you need to do-it-yourself, call **Sears PartsDirect<sup>SM</sup>**!

**1-800-366-PART** 6 a.m. – 11 p.m., 7 days a week  
(1-800-366-7278) (U.S.A. only)  
**www.sears.com/partsdirect**

To purchase or inquire about a Sears Service Agreement or Sears Maintenance Agreement:

**1-800-827-6655** (U.S.A.) **1-800-361-6665** (Canada)  
7 a.m. – 5 p.m., CST, Mon. – Sat. 9 a.m. – 8 p.m. EST, M – F, 4 p.m. Sat.

Para pedir servicio de reparación a domicilio, y para ordenar piezas:  
**1-888-SU-HOGAR<sup>SM</sup>**  
(1-888-784-6427)

Au Canada pour service en français:  
**1-800-LE-FOYER<sup>MC</sup>**  
(1-800-533-6937)  
**www.sears.ca**



165D3592P084  
© Sears, Roebuck and Co

® Registered Trademark / <sup>TM</sup> Trademark / <sup>SM</sup> Service Mark of Sears, Roebuck and Co.  
© Marca Registrada / <sup>TM</sup> Marca de Fábrica / <sup>SM</sup> Marca de Servicio de Sears, Roebuck and Co.  
<sup>MC</sup> Marque de commerce / <sup>MD</sup> Marque déposée de Sears, Roebuck and Co

